

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ  
И НАУКИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ  
БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
«КАБАРДИНО-БАЛКАРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ им. Х.М. БЕРБЕКОВА»

---

---

**А.Ч. Абазов, Т.М. Танашева**

## **ТРЕХЪЯЗЫЧНЫЕ УЧЕБНЫЕ СЛОВАРИ**

**Турецко-русско-кабардино-черкесский словарь**

**Русско-турецко-кабардино-черкесский словарь**

НАЛЬЧИК  
2016

УДК 81 (038)

ББК 81 я 2

А13

***Рецензенты:***

доктор филологических наук, профессор кафедры общего языкознания  
Адыгейского государственного университета

**А.Н. Абрегов**

доктор филологических наук, профессор, зав. кафедрой иностранных  
языков РГБУ «Карачаево-Черкесский республиканский институт  
повышения квалификации работников образования» «КЧРИПКРО».

**Б.Т. Кашароков**

Авторы: **Абазов А.Ч., Танашева Т.М.**

А13 Абазов, А. Ч. Трехязычные учебные словари Турецко-русско-кабардино-черкесский словарь Русско-турецко-кабардино-черкесский словарь [Текст]: словарь / А. Ч. Абазов, Т. М. Танашева. – Нальчик: Каб. - Балк. ун-т, 2016. – 77 с. - 100 экз.

Предлагаемые впервые научному сообществу трехязычные учебные словари Турецко-русско-кабардино-черкесский (содержит 3545 слов) Русско-турецко-кабардино-черкесский (содержит 3529 слов) с аудиосопровождением могут быть использованы в практике преподавания турецкого, русского и кабардино-черкесского языков, при переводе текстов с одного языка на другие языки, а также в исследовательской деятельности в области сравнительного и сопоставительного языкознания.

Предназначено в основном для студентов-иностранцев.

В озвучивании принимали участие Шидакова Роксана и Онуркан (Неней) Демиркан.

Рекомендовано РИСом университета

УДК 81 (038)

ББК 81 я 2

ISBN 978-5-7558-0577-3

© Авторы, 2016

**A. Abazov, T. Tanasheva**

**TRILINUAL EGITIM SÖZLÜKLER**

Türkçe rusça adıge (kabardey-çerkes) çeviri

Rusça türkçe adıge (kabardey-çerkes) çeviri

**Абазэ А.Ч., Тэнащ Т.М.**

**БЗИЩКІЭ ГЪЭПСА УЧЕБНЭ ПСАЛЪАЛЪЭХЭР**

Тырку-урыс-адыгэ псалъалъэ

Урыс-тырку-адыгэ псалъалъэ

**2016**

**Абазэ А.Ч., Тэнащ Т.М.** Аудио гуэльхьэн зьдэщыгъу, бзищкIэ гъэпса Тырку–урыс–адыгэ Урыс–тырку–адыгэ учебнэ псалъальэхэр япэ псалъэгъэнахуэу щIэныгъэ утыку кыхьэу аращ.

Псалъальэхэр къэзыгъэсэбэпынухэм къахэгъэхьуэн, тыркубзэ, урысыбзэ, адыгэбзэхэр нэхьыфIу зэгъэщIэнымрэ, текстхэр зы бзэм ихауэ адреЙ бзэхэмкIэ зэдзэкIыным и мызакъуэу бзэхэр зэгъэпщэнымрэ зэпэлытэнымрэ теухуауэ бзэщIэныгъэм иригъэкIуэкI къэхутэныгъэхэмкIэ щхьэпэнущ.

Псалъальэхэр нэхьыбэу зыхуэгъэпсар хамэкъэрал студентхэрщ.

Псалъэхэм къеджэр Шыдакъ Роксанэрэ Онуркъан (Нэней) Демиркъанрэщ.

**A.Ch. Abazov, T.M. Tanasheva.** Bilimsel topluluk – Türk-rus -adige (kabardey-çerkes) ve Rus-türk-adige (kabardey-çerkes) sözlükleri karşılaştırmalı alanında Türkçe, Rusça ve Adige (Kabardey-Çerkes) Dili, diğer dillere bir dilden metinlerin çevirisini yanı sıra araştırma öğretim pratikte kullanılabilir üç dilde tasarlanmış ilk kez sunulan ve karşılaştırmalı dilbilim.

Sözlükler öğrenciler için öncelikle tasarlanmıştır – yabancılarla.

Artikülasyon içinde şidakh Roksana ve (üzerinde) Onurcan (Neney) Demirkan katıldı.

## ÖNSÖZ

Defa lexicographical bilim tarihinin iki dilli sözlükler Yaratılış geniş deneyim kazanmıştır nerede sözlükler oluşturma triâzychny örnek değildi .

Önerilen ve ilk bize üç dilde tasarlanmış Türk-rus-adıge (kabardey-çerkes) ve Rus-türkçe-adıge (kabardey-çerkes) Eğitim sözlükler iki çeşitleri vardır özel ilgi onlar farklı dil medya kültürler ve aileler birleştirir çünkü bilimsel dolaşıma girdi. Bu yüzden, Türk dili, Hint-Avrupa ailesine Rus Slav dilleri varsayımsal Altay ailesinin şube başvurduğu Türk ve Adıge (Kabardey-Çerkes) Abhaz-Çerkezce aile kuzeydoğu - Kafkas dilleri için.

Bu tür üç dilde tasarlanmış sözlükler konuşma kelime ve gramer kategorileri Türk, Rus ve Adıge (Kabardey-Çerkes) dilleri işleyişi üzerinde bazı çok ilginç sonuçlar yapacaktır.

Sözlükler öğrenciler için öncelikle tasarlanmıştır – yabancılara.

Verileri Sözlük Türkçe, Rusça ve Adıge (Kabardey-Çerkes) dilleri öğrenme tüm aşamalarında uygulanacaktır. Onlar da Vatandaşlık ve emek göçmenler için uygulama kişi için yararlı olabilir.

## ПРЕДИСЛОВИЕ

В истории лексикографической науки, где накоплен большой опыт создания двуязычных словарей, не было примера создания трехязычных словарей.

Предлагаемые и впервые вводимые нами в научный оборот две разновидности учебных трехязычных Турецко-русско-кабардино-черкесского (содержит 3545 слов) Русско-турецко-кабардино-черкесского (содержит 3529 слов) словарей представляют особый интерес в связи с тем, что они объединяют в себе лексику разных языковых семей и культур. Так, турецкий относится к тюркской ветви гипотетической алтайской семьи языков, русский к восточнославянским языкам индоевропейской семьи, а кабардино-черкесский к абхазо-адыгской группе Северо-западно-кавказских языков.

Подобного рода трехязычные словари позволят делать очень интересные выводы о функционировании в речи слов и грамматических категориях турецкого, русского и кабардино-черкесского языков.

Данные словари будут иметь прикладной характер на всех этапах обучения турецкому, русскому и кабардино-черкесскому языкам: при переводе текстов, а также в исследовательской деятельности в области сравнительного и сопоставительного языкознания.

Словари предназначены в основном для студентов-иностранцев, соотечественников.

Они могут быть также полезны трудовым мигрантам и лицам, претендующим на получение гражданства.

## ПСАЛЪАПЭ

Нобэр кыздэсым зы бзэ е бзитІ псалъальэхэр зэхэгъэувэ-нымкІэ ехъулэныгъэ инхэр зыІэрызыгъэхъа лексикографическэ щІэныгъэм узыщримыхьэлІэ щапхъэщ бзищкІэ ухауа псалъальэхэр зэрыщымыІэр.

Тырку-урыс-адыгэ Урыс-тырку-адыгэ учебнэ псалъальэхэр япэ псалъэгъэнахуэу щІэныгъэ утыку кыхьэу аращ. Абы и мызакъуэу, мыпхуэдэ псалъальэхэр куэду икьукІэ щхьэпэщ бзэбын зэхуэмыдэхэм я бзэщэнхабзэхэр бджын и лъэныкъуэкІэ. Псалъэм щхьэкІэ, тыркубзэр гипотетическэу зэфІагъэувэ Алтай бзэбынхэм хагъэхьэ. Урысыбзэм и гугъу пщІымэ, ар КъуэжІыпІэ Славянхэм я бзэ гупу индоевропоей бзэ быным хагъэхьэ. Къэбэрдейхэмрэ шэрджэхэмрэ тІурыль адыгэбзэр Ищхьэрэ – КъухьэпІэ Кавказ бзэ зэрыбыным и абхъаз-адыгэ гупым хохьэ.

БзищкІэ гъэпса мы псалъальэхэр тегъэщІапІэ зыщІынухэм тырку, урыс, адыгэ псалъэхэр зэрызекІуэ щІыкІэхэмрэ грамматикэ шытыкІэхэмрэ ехьэлІауэ гъэщІэгъуэн куэд кыхахыфынущ.

Псалъальэхэр тыркубзэ, урысыбзэ, адыгэбзэхэр нэхьыфІу згъэщІэнымкІэ тегъэщІапІэу къэбгъэсэбэп хьунуш.

Псалъальэхэр нэхьыбэу зыхуэгъэпсар хамэкъэрал студентхэрщ.

Апхуэдэу, мы псалъальэ лІэужыгъуэхэр куэдкІэ яхуэщхьэпэнуш хамэ къэралым кыкІа ди лъэпкъэгъу студентхэм, хэкум и цІыху тхыль кыдэзыхынухэмрэ нэгъуэщІ къэрал щылэжьэну ежьэну гугъэ зиІэхэмрэ.

## **ABSTRACT**

So far in the history of lexicography of science, which has accumulated extensive experience in creating bilingual dictionaries there was not an example of the creation of trilingual dictionaries.

Two kinds of training and trilingual Turkish-Russian-Kabardino-Circassian (includes 3529 words) and Russian-Turkish-Kabardino-Circassian (includes 3545 words) dictionaries which we offer and introduce for the first time in scientific circulation are of particular interest due to the fact that they combine the carrier of different language cultures and families.

Thus, Turkish belongs to Turkic branch of hypothetical Altaic family of languages, Russian to the East Slavic languages of Indo-European family, and Kabardino-Circassian to the Abkhaz-Adyghe family of North-West Caucasian languages.

Such trilingual dictionaries allow making very interesting conclusions about the functioning of speech and grammatical categories of the words of Turkish, Russian and Kabardino-Circassian Languages.

These dictionaries will have an applied character at all stages of learning Turkish, Russian and Kabardino-Circassian Languages in translation texts from one language into the others, as well as in research activities in the field of comparative and contrastive linguistics.

Dictionaries are designed primarily for foreign students.

They may also be useful for people applying for citizenship and migrant workers.



## Turkish Alphabet

Aa Bb Cc Çç Dd Ee Ff Gg Ğğ

Hh Iı İi Jj Kk Ll Mm Nn

Oo Öö Pp Rr Ss Şş Tt

Uu Üü Vv Yy Zz

[www.7ways.com.ua](http://www.7ways.com.ua)

## РУССКИЙ АЛФАВИТ

<b>А а</b>	[á]	<b>Р р</b>	[ér]
<b>Б б</b>	[bé]	<b>С с</b>	[és]
<b>В в</b>	[vé]	<b>Т т</b>	[té]
<b>Г г</b>	[gé]	<b>У у</b>	[ú]
<b>Д д</b>	[dé]	<b>Ф ф</b>	[éf]
<b>Е е</b>	[jé]	<b>Х х</b>	[xá]
<b>Ё ё</b>	[jó]	<b>Ц ц</b>	[tsé]
<b>Ж ж</b>	[žé]	<b>Ч ч</b>	[tʃ'é]
<b>З з</b>	[zé]	<b>Ш ш</b>	[ʃá]
<b>И и</b>	[í]	<b>Щ щ</b>	[ʃ'ʃ'á]
<b>Й й</b>	[í krátkəjə]	<b>Ъ ъ</b>	[t'v'órdij znák]
<b>К к</b>	[ká]	<b>Ы ы</b>	[i]
<b>Л л</b>	[él]	<b>Ь ь</b>	[m'áxk'ij znák]
<b>М м</b>	[ém]	<b>Э э</b>	[é]
<b>Н н</b>	[én]	<b>Ю ю</b>	[jú]
<b>О о</b>	[ó]	<b>Я я</b>	[já]
<b>П п</b>	[pé]		

## КЪЭБЭРДЕЙ-ШЭРДЖЭС АЛФАВИТ

<b>А а</b> [ä:]	<b>Э э</b> [ä]	<b>Б б</b> [b]	<b>В в</b> [v]	<b>Г г</b> [ɣ]	<b>Гу гу</b> [gʷ]	<b>Гь гь</b> [ɤ]	<b>Гьу гьу</b> [ɤʷ]
<b>Д д</b> [d]	<b>Дж дж</b> [dʒ]	<b>Дз дз</b> [dz]	<b>Ее</b> [ja/aj/e]	<b>Ёё</b> [jo]	<b>Ж ж</b> [ʒ]	<b>Жь жь</b> [ʒ̥]	<b>З з</b> [z]
<b>И и</b> [jə/i]	<b>Й й</b> [j]	<b>К к</b> [k]	<b>Ку ку</b> [kʷ]	<b>Кь кь</b> [q]	<b>Кьу кьу</b> [qʷ]	<b>Кхь кхь</b> [q̥]	<b>Кхьу кхьу</b> [q̥ʷ]
<b>КI кI</b> [tʃ̣/kʷ]	<b>КIу кIу</b> [kʷʷ]	<b>Л л</b> [l/ɮ]	<b>Ль ль</b> [ɮ]	<b>ЛI лI</b> [ɮʷ]	<b>М м</b> [m]	<b>Н н</b> [n]	<b>О о</b> [o/wa]
<b>П п</b> [p]	<b>ПI пI</b> [pʷ]	<b>Р р</b> [r]	<b>С с</b> [s]	<b>Т т</b> [t]	<b>ТI тI</b> [tʷ]	<b>У у</b> [w/u]	<b>Ф ф</b> [f]
<b>ФI фI</b> [fʷ]	<b>Х х</b> [x]	<b>Ху ху</b> [xʷ]	<b>Хьхь</b> [χ]	<b>Хьу хьу</b> [χʷ]	<b>Хь хь</b> [h]	<b>Ц ц</b> [ts]	<b>ЦI цI</b> [tsʷ]
<b>Ч ч</b> [tʃ]	<b>ЧI чI</b> [tʃʷ]	<b>Ш ш</b> [ʃ]	<b>Щ щ</b> [ɕ]	<b>ЩI щI</b> [ɕʷ]	<b>Ъ ъ</b> [ɤ]	<b>Ы ы</b> [ə]	<b>Ь ь</b> [j]
<b>Ю ю</b> [ju]	<b>Я я</b> [ja:]	<b>І</b> [ʔ]	<b>Іу</b> [ʔʷ]				

**Türkçe rusça adıge (kabardey-çerkes) çeviri**

**ТУРЕЦКО-РУССКО-  
КАБАРДИНО-ЧЕРКЕСКИЙ  
СЛОВАРЬ**

**Тырку-урыс-адыгэ псалъальэ**

## А

acı	горький	ды́дж
aç	голодный	мэжа́лгэ
açık renk	светлый цвет	сырыхуфэ, лыдыфэ
açıklamak	объяснять	гурыгээгүэн
açmak	открывать	кыызэгухын
adale, kas	мышца	лыпцгэ
adlandırmak	называть	фгэщын
adres	адрес	адрес, хэщгэпгэ
aerobik	аэробика	аэробикэ
ağır	тяжёлый	хьэльэ
ağız	рот	жьэ
ağustos	август	шыщхьэгү, гьэмахуэггэ
aile	семья	уна́гуэ
akademi	академия	акаде́мие
akıllı	умный	акылы́фгэ, гуц
akraba	родственник	благьэ, гыхьлы
akşam	вечер	пшыхь, пщыхьэщхьэ
akşam yemeği	ужин	пщыхьэщхьэшхэ
akşam	ужинать	пщыхьэщхьэшхэ щгын
yemeği yemek		
alçak	низкий	ля́хьшэ
alın	лоб	на́тгэ
alışmak	привыкать	есэн
alışveriş	сделка	зэгурыгуэны́ггэ
alışveriş	покупка	кьэщэхуны́ггэ
almak, tutmak	брать	кьегы́хын (гыгьын)
almanca	немецкий	нэмыцэ
alman dil	немецкий язык	нэмыцэбзэ
Almanya	Германия	Герма́ние
altı	шесть	хы
altı yüz	шестьсот	щих
altın	золото, золотой	ды́щэ
altmış	шестьдесят	хыщгэ
amca, dayı	дядя	адэкуэш; анэдэлху
Amerika	Америка	Аме́рикэ
amir	начальник	унафэщгэ

ampul	лáмпочка	ламп цЫкIу
ana, anne	мáть, мáма	ánэ; мáмэ
anahtar	ключ	IункIыбзэIу'х
anaokulu	детский сад	сабий сáд; пIурэш
anlamak	понимáть	кыгурыIуэн
anlaşma	соглашéние	зэгурыIуэныгъэ зэщIылIэн
anlatmak	расскáзывать	къэIуэтэн, къэIуэтэжын
ansiklopedi	энциклопéдия	энциклопéдие
anten	антénна	антэнэ
antikacı	антиквáр	антиквáр
antrenör	трéнер	трéнер; гъсáкIуэ
aptal	глúпый	дэлэ
araba	мáшина	мáшинэ
aralık	декáбрь	щIымахуэпэ
aramak	искáть	лъыхуээн
arapça	арáбский	хъэрып
arapça dil	арабский язык	хъэрыпыбзэ
araştırmak	исслéдовать	къэхутэн, къэпщытэн
arkeolog	археóлог	археóлог
asansör	лифт	лифт
asır	век	лIэщIыгъуэ
asker	солдáт	дзэлI, сэлэт
aşçı	пóвар	пщáфIэ
at	лóшадь	шы
ateş etmek	стрелáть	уэн
atki	шарф	пщэдэлъ
atlet	мáйка	мáйкэ
atmak, fırlatmak	бросáть	хыфIэдзэн
av	охóта	щáкIуэ
avcı	охóтник	щáкIуэ
avize	люóстра	люóстрэ
Avrupa	Еврóпа	Еврóпэ
avuç	ладóнь	Iэгу
avukat	адвокáт	уэчыл
Avustralya	Австрáлия	Австрáлие
Avusturya	Áвстрия	Áвстрие
ay	мéсяц	мáзэ
ay (uydu)	лунá	мáзэ (спúтник)

ayak bileği	лодыжка	лъэкIэн
ayak, bacak	нога	лъакъуэ
ayakkabı	обувь	вакъэ
aydınlık	ясный	уэфI; бзыгъэ
ayna	зёркало	гъу'джэ
azarlamak	ругать	ешхыдэн

## В

baba	отец, папа	адэ
bagaj	багаж	багаж
bağımsız	независимый	щхьэхуыт
bağırmaк	кричать	кIийн
bağlı olmak	зависеть	зыгуэрым и унафэ щIэтын
baharat	пряность	шхынхэльхьэ
bahçe	сад, огород	жыг хадэ; хадэ
bahçivan	садовник	жыггъэкI; хадэзэхьэ
bakan	министр	министр
bakanlık	министерство	министерствэ
bakmak	смотреть	плэн
bal	мёд	фо
baldız	золотка	пщыпхьу
baldız	свояченица	щыкъу хьыджэбз
balıkçı	рыбак	бдзэжьейщэ
balkon	балкон	балкон
banka	банк	банк
banyo küveti	ванная	ваннэ
bardak	стакан	Iэгубжьэ
barmen	бармен	бармен
basit	простой	кызыэрыгуэкI; кызыэрыкIуэ
basketbol	баскетбол	баскетбол
baş	голова	щхьэ
başkan	председатель	тхэмэдэ
başlamak	начинать	щIэдзэн
batı	запад	къухьэпIэ
battaniye	покрывало	пIэйпхьуэ, пIэтэпхьуэ
bavul, valiz	чемодан	пхьуантэ
bayat	чёрствый	гъуа; зэкIуэкIа

beden	тѣло	Іѣпкъльѣпкъ
beğenmek	нрѣвиться	гум ирихьын
bej	бежевый	хужь-кхьуэщыныфэ
bekar	холостой	къэзымышѣ
beklemek	ждать	пѣплѣн
bel	тѣлия	бгы
Belçika	Бѣльгя	Бѣльгие
benzer	похожий	ещхь
benzeri	подобный	хуэдѣ
benzin	бензин	бензин
benzin istasyonu	бензоколѣнка	бензоколѣнкѣ
besteci	композитор	макъамѣтх
beş	пять	тху
beş yüz	пятьсот	щитху
beyaz	бѣлый	хужь
beysbol	бейсбол	бейсбол
bıçak	нож	сѣ
birakmak	оставлять	къыщынѣн (къѣгьѣнѣн)
biyik	усы	пѣщІѣ
biber	перец	шыбжій
biftek	бифштекс	бифштекс
bigudi	бигуді	бигуді
bikini	бикіни	бикіни (кІѣ кІѣщІ)
bilardo	бильярд	бильярд
bildirmek	сообщать	хьыбар егьѣщІѣн
bilet	билѣт	билѣт
bilezik, bileklik	браслѣт	Іѣпщѣхьу
bilge	мудрый	акьылыфІѣ
bilgisayar	компьютер	компьютер
bilim adamı	учѣный	щІѣныгьѣлІ
bilmek	знать	щыгьуѣзѣн (щІѣн)
bin	тысяча	мин
bir	один	зы
birä	пиво	півѣ (сырѣ)
birleştirmek	соединять	зѣпыщІѣн
bisiklet	велосипѣд	лъакьуѣрыгьѣжѣ
bisküvi	печѣнье	пычѣнѣ
bitirmek	заканчивать	ухьын
bluz	блужка	бостей'плІѣ



bodrum	подв́ал	щЫу'нэ
boğa	бык	гуу
boğaz	гóрло	тэма́къ
boks	бокс	бокс
boksör	боксёр	боксёр
borç, görev	долг	щЫхуэ, хьэкъ
bornoz	халáт	халáт
boş	пустóй	нэщI
bot, kayak	лóдка	кхьуафэжьей
boya	краски	лэч
boyun	шея	пщэ
bölmek	делítь	гуэшын
Brezilya	Бразília	Бразилие
bugün	сегóдня	нóбэ
bulgarca	болгáрский	болгáр
Bulgaristan	Болгáрия	Болгáрие
bulmak	находítь	къэгъуэтын
bulut	óблако, туча	пшэ
burun	нос	пэ
buzdolabı	холодítельник	щЫIáлгэ
bütün	цélый	псо
büyük	большóй	ин
büyük anne	бáбушка	анэшхуэ, нánэ
büyükelçi	посóл	лЫкIуэ
büyümeç	растí	хэхьуэн

## С

canlı	живóй	псэу
ceket	пиджáк	кIáгуэ, кIэстум
cep	кармáн	жып
cetvel	лине́йка	лине́йкэ
cevap vermek	отвечáть	жэуáп тын
Cezayir	Алжír	Алжír
cıvcıv	цыплёнок	джэджьей
cuma	пýтница	мэрэм
cumartesi	суббóта	щэбóт
cüzdan	кошелёк	бóхьшэ

## Ç

çağdaş	современный	иджыре́й
çağırmaq	звать	къеджэ́н
çakmak	зажигалка	зажигалкэ́
çalar saat	будильник	укъыщызыгъэу
		тхьэгъуш
çalışmak	рабóтать	лэжэ́н
çalıştırmak	включáть	щIэгъэнэ́н
çamaşır	стира́ть	жьыщIэ́н
yıkamak		
çanta	сúмка	чы́сэ; хьэпшыпы́лтэ
çarşamba	средá	бэрэжьей́
çatal	вилка	гуа́хуэ
çati	кры́ша	уна́щхьэ
çay	чай	шей
çaydanlık	ча́йник	шейны́ч
çek, fiş	чéк	чéк
çekici	букси́р	букси́р
çekmece	я́щик	ашы́к
çene	подборо́док	жьэпкь
çıkarmak	снима́ть	техы́н
çıkarmak	снять	къытехы́н, зыщыхы́н
çıplak	го́лый	пцIа́нэ
çıtıtı	кно́пка (засте́жка)	щIыIу зэтéпкIэ́ (дэгъэжéй)
çiftçi	фе́рмер	фе́рмер
çiğ	сыро́й	цIы́нэ (лы цIы́нэ)
çikolata	шокола́д	шокола́д
Çin	Кита́й	Кита́й
çince	кита́йский	кита́йскэ́
çince dil	кита́йский язы́к	кита́йбзэ́
çirkin	уро́дливый	наджэIуджэ́
çirkin	некрасы́вый	мыда́хэ
çiy	роса́	уэсэ́пс
çizme	сапоги́	шыры́кьу
çocuk	ребёнок	сабий́
çorap	носки́	лэ́пэд
çorba	суп	хьэнтхьу'пс

## D

dadı	няня	пІур анэ
dakika	минúта	дакы́йкэ
dalgıç	ныряльщик	псыщІагъщІыхэ
damat	женіх	щáуэ
dana	телёнок	тáнэ
Danimarka	Дáния	Дáние
dansçı	танцор	кыэфáкІуэ
dar	узкий	бгъу'зэ; Іу'зэ; зэв
davet etmek	приглашáть	кыегъэблэгъэн
dede	дэдушка	адэшхуэ, дáдэ
defter	тетрáдь	тетрáдь, дэфтэр
değiřtirmek	менять	хъуэжын
denizci	матрóс	хыдзэлІ
deodorant	дезодорáнт	дезодорáнт
depo	склад	гъэтІыльыпІэ
derece	грáдус	грáдус
dergi	журнáл	журнáл
derin	глубóкий	куу
ders	урóк	дерс
ders kitabı	учёбник	зэреджэн тхыль
destekleme	поддёржка	дэІэпыкыуэгъу
desteklemek	поддёрживать	дэІыгъын
devam etmek	продолжáть	кыыпыщэн
deve	верблюд	мáхышэ
devlet	госудáрство	кыэралыгъуэ
devlet başkanı	президент	президент
diđer	другой	нэгъуэщІ
dil	язык	бзэ
dilemek	желáть	хъуэпсэн; хуейн
dinlemek	слúшать	едэІуэн
dinlenmek	отдыхáть	зыгъэпсэху'н
diploma	диплóм	диплóм
diplomat	дипломáт	димпломáт
dirsek	лóкоть	ІэфрáкІэ
diř	зуб	дзэ
diř fırçası	зубная щётка	дзэлэщІ

diş hekimi	зубной врач	дзэ дохутыр
divan, kanape	диван	диван
diz	колéно	лъягуажэ
dođru	правильный	пэж
dođu	восток	къяэкЫпІэ
doksan	девянóсто	бгъушІ
doktor	врач	дохутыр
dokunmak	трóгать	еІэбын; еІусэн
dokuz	дéвять	бгъу
dokuz yüz	девятьсóт	щибгъу
dolap	шкаф	шкаф
dolu	град	уэ
dolu	пóлный	из
domuz	свинья	кхъуэ
dondurma	морóженое	морóжнэ; шэфомыл
dört	четыре	плІы
dört yüz	четыреста	щиплІ
dudak	губá	Іу'пэ
dul (bayan)	вдовá	фызábэ
dul (erkek)	вдовéц	лЫгъуábэ
durak	останóвка	къяувыІэпІэ
durmak;	стоять	щытын
dikilmek		
duş	душ	душ
duvar	стенá	блын
duymak	слышать	зэхэын
düğme	пýговица	щЫІу; мет
dün	вчерá	дыгъуácэ
düşünmek	дýмать	гупсысэн
düz, yassı	плóский	пІащІэ

## Е

ebeveyn	родители	адэ-ánэ
ebilir, abilir	мочь	лъякЫн
eczacı	аптéкарь	аптéкарь
eflatun	лиловый	лиловэ
eđitim	образовáние	щІэныгъэ; гъэсэнгъэ

ekim	октя́брь	бжыыхьэ́ку, жэпуэгъуэ
eklem	суста́в	зэрыты́пIэ
ekmek	хлеб	щIа́кхъуэ
ekşi	кислы́й	гуа́щIэ
el yüz yıkamak	умыва́ться	зытхьэщIы́н
elbise	пла́тье	бостей
eldiven	перча́тка	Iэ́льэ
elektrikçi	элеќтрик	элеќтрик
elli	пятьде́сят	тхушI
emin	уве́ренный	тегушхуа́; зи фIэ́щ
emir	прика́з	уна́фэ
emretmek	прика́зывать	уна́фэ щIы́н
Endonezya	Индоне́зия	Индоне́зие
engellemek	меша́ть	зэра́н хъун
ense	заты́лок	щхэ́ щIы́б
enstitü	ёiñòèòóт	институ́т
erkek kardeş	брат	къуэ́ш
erken	ра́нний	па́сэ
ertesi; gelecek	сле́дующий	къыкIэ́льыкIуэр
eski, yaşlı	ста́рый	жы́ы
eşek	осёл	шы́д
etek	ю́бка	кIэ́
Etiyopya	Эфио́пия	Эфио́пие
ev	дом	унэ́
ev hanımı	домохо́зья́ка	унэ́ гуа́щэ
evcil	дома́шний	у'нэ́
evlenmek	жени́ться	фыз къэ́шэн
evli (bayan)	за́мужем	лIы́ зIэ́
evli (erkek)	жени́т	фыз зIэ́
evlilik	бра́к	нэчы́хь
evrak çantası	портфе́ль	тхы́льы́льэ́
eylül	сентя́брь	бжыыхьэ́пэ

## F

fakat	но	а́уэ
fakir	бе́дный	тхьэ́мыщкIэ́
faks	телефа́кс	фа́кс

fakülte	факультёт	факультёт
Fas	Марокко	Марокко
fermuar	молния	уафэхуэпскI, щы́блэ
fermuar	застёжка-молния	щы́у дэгъэжэй
fırça	кисть	Iэбэла́гъ
fırça	кисть	сурэт зэращI, зэралэ цыпэ
fırın	духовка	духовкэ
fırıncı	пекарь	щIакхуэугъа́жъэ
fırtına	гроза́	уафэгъуа́гъуэ
fiil	глаго́л	глаго́л
Filipinler	Филиппи́ны	Филиппи́нэ
fincan	ча́шка	ча́шкэ
fiyat	це́на	уа́сэ
fotoğrafçı	фото́граф	сурэтгэх
Fransa	Фран́ция	Фран́цие, Франдж
fransızca	францу́зский	францу́з
futbol	футбо́л	топджэгу

## G

galibiyet, zafer	побе́да	текIуэны́гъэ
galip	победи́тель	текIуа́
garaj	гара́ж	гара́ж
garson	официа́нт	Iэнзэ́хъэ
gazete	газе́та	газе́т
gece	ночь	жэщ
gecikmek	опазды́вать	кыкIэ́рыху'н
geç	поздний	гува́
gelin	неве́ста	ныса́щIэ
gelir	дохо́д	хэхуэ́
gelişmek	разви́ваться	зыужьы́н
gelmek (araçla)	приезжа́ть	кыIу́льэдэн (кьэкIуэ́н)
gelmek (yaya)	приходи́ть	кыIухьэ́н
gemi	кора́бль	кху́хъ
genç	молодо́й	щIа́лэ (ныбжьы́щIэ)
genel	о́бщий	псоми зэда́й, я зэхуэдэ́

geniş	широ́кий	бгъуэ
gerçek	настоящий	ар дыдэщ; пэжу
gerekli	необходи́мый	зыхуэныкъуэ, зыхушыщIэ
geveze	болтли́вый	къэвзэрей, псалъэрей
gezmek	гуля́ть	къэкIухьын
gitmek(araçla)	уезжа́ть	ежэ́н, Iужьын
gitmek(yaya)	уходи́ть	IукIыжьын
giydirmek	одева́ть	хуэпэ́н
giyecekler	одежда́	щыгьын, фэильхьэ́гъуэ
gol	гол	гол
golf	гольф	гольф
göbek	пупо́к	бынжэ́
göğüs	грудь	бгъэ́
gökkuşagi	ра́дуга	лэгъуныкъуэ
gökyüzü	не́бо	уа́фэ
gömlek	руба́шка	джанэ́
görmek	ви́деть	лъагъу'н
görüşme	встрéча	зэхуэ́с
göstermek	пока́зывать	гъэльэгъуэ́н
göz	глаз	нэ́
göz doktoru	окули́ст	нэ́ дохуты́р
göz farı	тени для век	напIэ́ зэралэ́
gözkapağı	ве́ко	на́пIэ́
gözlük	очки́	нэгъу'джэ́
gözlükçü	оптика́	оптик
gri	се́рый	щхъуэ́
güçendirmek	обижа́ть	и жа́гъуэ́ щIын
güçlü	си́льный	бланэ́
gülümsemek	улыба́ться	гуфIэ́н
gümrükçü	тамо́женник	тамо́женник
gümüş	сере́бро	дыжьы́н
gün	день	ма́хуэ́
güneş	со́лнце	ды́гъэ́
güney	юг	ипщэ́
güreş	борьба́	бэнэны́гъэ́
gürültülü	гро́мкий	макь́ ин
gürültülü	шумный́	Iэуэльа́уэ, зэрызэ́хьэ́

güvenlik güvenmek	безопáсность доверять	шынагъуэншáгъэ дзыхь егъэзын, дзыхь хуэщЫн
güzel	красíвый	дáхэ

## Н

haber	нóвость	хьыбарыщIэ
hafif, kolay	лéгкий	псы́нщIэ
hafta	недéля	тхьэмáхуэ
haftanın günleri	дни недéли	тхьэмáхуэ махуэхэр
hakem	арбíтр	арбíтр
hala, teyze	тётя	адэшы́пхьу, анэшы́пхьу
hali	ковёр	алэры́бгъу
ham	незрéлый	игъуэ нэмыса; мышьуá
hangisi	какóй	сыт хуэдэ
harcama, gider	расхóды	текIуэдár
harcamak	трáтить	тегъэкIуэдэн
hardal	горчíца	горчíцэ
hareket ettirmek	двйгáть	гъэIэпхьуэн
hasta	болёной	сымаджэ
hasta olmak	болётъ	сымаджэн
hatırlamak	вспоминáть	къэщIэжын
hava durumu	погóда	дунейм и щыты́кIэр
hava limanı	аэропóрт	аэропóрт
havayolu	авиалíния	авиалíние
havlu	полотéнце	напéлльэщI
havyar	икрá	икрá (бдзэжьей джэдыкIэ)
hayal kurmak	мечтáть	гугъэн, щIэхьуэпсын
hayvan	живóтное	псэу'щхьэ
hazır	готóвый	хьэзыр
hazırlamak	готóвить (вещи; обед)	гъэхьэзырын



haziran	июнь	гъэмахуэпэ
hediye etmek	дарить	тын, тыгъэ хуэщІын
helikopter	вертолёт	вертолёт
hemşire	медсестра	медсестра
hentbol	гандбол	гандбол
her	каждый	дэтхэнэри
hesap	счёт	счёт
hırsızlık etmek	воровать	дыгъуэн
hızlı	быстрый	псы́нщІэ
hindi	индюк	гуэгушы́хъу
Hindistan	Индия	Индие
hissetmek	чувствовать	зыхэщІэн
hizmet	услуга	Іуэхутхьэбзэ
hizmetçi	служанка	унэІу'т
hokey	хоккей	хоккей
Hollanda	Голландия	Голландие
horoz	петух	ада́къэ
hostes	стюардесса	стюардэссэ
hukukçu	юрист	юрист
hürriyet,	свобода	хуитыны́гъэ
özgürlük		
hüzünlü	печальный	нэщхьэ́й

## I

ılık	тёплый	хуа́бэ
Irak	Ирак	Ира́к
ısırmak	кусать	дзэ́къэн
ıslak	мокрый	псы́Іэ, псыф
içecekler	напитки	фа́дэ; пхьэщхьэмышхьэ́пс
ihtiyaç duymak	нуждаться	хуэны́къуэн
iki	два	Іу
iki yüz	двести	щитІ
ikiz	близнец	тІольхуэны́къуэ
iktidar, hükümet	власть	власть
ilan	объявление	хьыбарегга́щІэ
iletişim	коммуникация	коммуника́цэ

ilginç	интересный	гээщ эгьуэн
ilkbahar	весна́	гьáтхэ
imzalamak	подпи́сывать	э щ эдзын
inanmak	вériть	ф эш хь'у'н
ince	то́нкий	п áщ э
inek	коро́ва	жэм
ingilizce	англи́йский	инджылыз
İngiltere	А́нглия	А́нглие
inşa etmek	стро́ить	ухуэн
İran	Ира́н	Ира́н
İrlanda	Ирла́ндия	Ирла́ндие
İskoçya	Шотла́ндия	Шотла́ндие
İspanya	Испа́ния	Испа́ние
ispanyolca	испа́нский	испа́н
ispatlamak	дока́зывать	гьэ́нэхуэн; зэхэгьэк ын
İsrail	Израи́ль	Израи́ль
istasyon	ста́нция	станц
istemek	хотéть	хуейн
İsveç	Шве́ция	Шве́цие
İsviçre	Швейца́рия	Швейца́рие
işadami	бизнесме́н	бизнесме́н
işçi	рабо́чий	рабо́чэ, лэжьа́к уэ
işten çıkarmak	увольня́ть	лэжьа́п эм  угьэк ын
İtalya	Ита́лия	Ита́лие
italyanca	ита́льянский	ита́льян
iyi	хоро́ший	ф ы
iyi kalpli	до́брый	ц ыху'ф
izin vermek	позволя́ть	хуит щ ын
İzlanda	Исла́ндия	Исла́ндие

## Ж

japonca	япо́нский	япо́н
Japonya	Япо́ния	Япо́н
jilet	бри́тва	жьак эу'пс
jimnastik	гимна́стика	гимна́стикэ
jokey	жокéй	шууэй

## К

kabul etmek	соглашáться	арэзы техуэ́н
kaburga	ребро́	дзáжэ
kâğıt	бума́га	тхыльы́мпIэ
kahvaltı	завтрак	пщэдджыжьы́шхэ
kahvaltı etmek	завтрака́ть	пщэдджыжьы́шхэ
		щIы́н
kahve	ко́фе	ко́фе
kahverengi	кори́чневый	кхъуэщыны́фэ
kalça	бедро́	куэ
kalça	таз	шху'жь
kaldırmak	поднима́ть	къэIэты́н
kaleci	врата́рь	гъуащхьэ́тэт
kalemtraş	точилка	сэ́ль
kalın	то́лстый	Iуэ; пшэр
kalmak, durmak	остава́ться	къэнэ́н
kalorifer	батарéя	батарéе
kamyon	грузови́к	хьэльэ́эшэ
kamyonet	фурго́н	фурго́н
Kanada	Кана́да	Кана́да
kanun	закон	ха́бзэ
kapatmak	закрыва́ть	зэхуэщIы́н
kapı	дверь	бжэ; куэ́бжэ
kapıcı	швейца́р	швейца́р, бжэIу'т
kapitan	капита́н	капита́н
kar	снег	уэс
kar, yarar	вы́года	фейдэ, хьер
karar vermek	реша́ть	зэфIэхы́н, щIэн
karı	жена	фыз, щхьэгъусэ́
karın	живо́т	ны́бэ
karmaşık	сложный	гугъу, куэду зэхэ́ль
karşılama	встреча́ть	къегъэ́блэгъэ́н
karşılaştırmak	сравнива́ть	зэггэ́пщэ́н
kasap	мяснiк	лыкъу'тэ́
kasım	ноя́брь	бжыхьэ́кIэ,
		щэкIуэ́гъуэ́
kaş	бровь	на́бдзэ́
kaşık	ло́жка	бжэмы́шх

kayak	лыжи	лърьбжэ
kaybetmek	терять	гъэкӱэдън, фӱэкӱэдън
kayınbirader	дѣверь	пщыкӱуэ
kayınpeder	тесть	щыкӱу адэ
(damat için)		
kayınpeder	свѣкор	тхьэмэдэ
(gelin için)		
kayınvalide	тѣща	щыкӱу анэ
(damat için)		
kayınvalide	свекрѡвь	гуащэ
(gelin için)		
kaz	гусь	къаз
kazak	кѡфта	бостейплӱэ
kazak	свѣтер	цыджанэ
keçi	козѡ	бжэн
keçi	козлѣнок	чыцӱ
keci	кѡшка	джэдӱ
kek	кекс	кекс
kemer	пѡяс	бгырӱпх: бгы
kemik	кость	къу'пщхьэ
keskin	ѡстрый	сыр; сэ жан
keskin	рѣзкий	ткӱий
kesmek	рѣзать	упщӱэтэн
kestane rengi	каштѡновый	гьуафэ
kırk	сѡрок	плӱщӱ
kırmak	ломать	къутэн
kırmızı	крѡсный	плъыжь
kısa	корѡткий	кӱщӱ
kış	зимѡ	щӱымѡхуэ
kız çocuk	дочь	пхьу
kız kardeş	сестрѡ	шыпхьу
kiler	сердѣтый	губжьѡ
kızgın	кладовѡя	гьэтӱльыпӱэ
kim	кто	хэт
kirli	грѡзный	фӱей
kirpik	реснѣца	нѣбжьыц
kişisel eşya	личные вѣщи	цӱыхум и хьэпшып
kitap	кнѣга	тхыль

koca	муж	лЫ
kokteyl	коктейль	коктэйль
kol, el	рука́	Іэ
koltuk	крéсло	шэнтíуэ
kolye	кольé	пщэху
komodin	комóд	пхэ́ пху́а́нтэ́; кы́дэгъэж зэтéт
konserve	консéрвы	гъэфІэІу'гъэ
kontrol etmek	проверя́ть	кІэ́лыпльы́н
konusmak	говори́ть	псэ́льэ́н
konusmak	разговáривать	зэпсэ́льэ́н
konyak	конья́к	конья́к
koridor	коридóр	пы́рхуэ́; кІэ́лындóр
koşmak	бéгать	жэ́н
koşu	бег	жэ́рыжэ́
kova	ведро́	пэгу'н
koyu renk	тёмный	фІы́цІа́фэ
koyun	овца́	мэ́л
köfte	котлéта	котлéт
köpek	собáка	хьэ́
kör (bıçak)	тупóй	дзáгуэ́
kötü	плохой	Іей
kötü kalpli	злой	бзáджэ́
kravat	гáлстук	пщэдéль
krema	сливки	шатéпс
kronometre	секундомéр	секундомéр
kuaför	парикмáхер	щхэ́ щІэ́зы́щэ́; жъакІэу'пс
kulak	úхо	тхэкІу'мэ
kullanmak	использовáть	кьэгъэсэбэ́пын
kupa	ку́бок	ку́бок
kurmak	создава́ть	кьэгъэщІы́н; зэгъэпэщы́н
kurşunkalem	каранда́ш	кьэрэндáщ; пэ́ры́тхьэ́
kuru	сухой	кьущ; гьущэ́
kutlamak	поздравля́ть	ехуэ́ху'н
kuyumcu	ювели́р	дыщэкІ
kuzey	сéвер	ищхьэ́рэ
kuzu	ягнёнок	щы́нэ

küçük	мáленький	цЫкIу
kül tablası	пéпельница	сахуáльэ
külot	трусЫ	гъуэншэдж
		щáгъщIóль; трúсик
külotlu çorap	колгóтки	лэпэд кЫхь
küpe	сéрьга	тхьэгъу
küre	глобус	глобус
kürek	веслó	кхьухьхьэнцэ
küstah	нáглый	напэншэ; укЫтэншэ

## L

lacivert	сíний	къáщхьуэ, щIыху
lamba	лáмпа	лампI
lavabo	умывáльник	зытхьэщIыпIэ
lehçe	пóльский	пóльшэ
lezzetli	вкúсный	IэфI
lider	лídер	пэрыт
likör	ликёр	ликёр
limonata	лимонáд	псыIэфI

## M

Macaristan	Бéнгрия	Бéнгрие
maç	матч	джэгу; зэпеуэныгъэ
madalya	медáль	медáль,
		бгъэхэIу дамЫгъэ
mağaza	магáзин	тыкуэн
mağlubiyet	поражéние	кыыхагъэнэн;
		кыыхагъэщIэн
makarna	макарóны	макарон
mal	товáр	хьэпшып
Malta	Мáльта	Мáльтэ
marangoz	столýр	пхьáщIэ
maraton	марафóн	кыызэдэжэ
margarin	маргарín	маргарín; щэдáгъэ
mart	март	гъатхэпэ
masa	стол	Iэнэ
masör	массажíст	Iэпкыынэлъэпкыынэ
		Iуэт

mavi	голубой	къащхъуэ
mayıs	май	гъатхэкIэ
mayo	купальник	псым зэрыхыхъэ щыгъын
mayonez	майонез	майнэз
Meksika	Мексика	Мэксикэ
mektup	письмо	письмо
merdiven	лестница	дэкIуейпIэ; пкIэлъей
mesini bilmek	уметь	щIыфын, хузэфIэкIын
meslekler	профессии	IэщIагъэхэр
metro	метро	метро
mevsimler	времена года	гъэм и лъэхъэнэхэр
Mısır	Египет	Египет, Мысыр
midilli	пони	къыдыр, шы цIыкIу
millet vekili	депутат	депутат
milyon	миллион	мелуан
mimar	архитектор	архитектор
mobilya	мебель	унэлъащIэ
mont	куртка	курткэ
mor	фиолетовый	морэ; шакъафэ
motosiklet	мотоцикл	мэтэщыч
muhasebeci	бухгалтер	бухгалтер
mum	свеча	кIэртIоф (шэху) уздыгъэ
mutfak	кухня	пщэфIапIэ
mücadele	борьба	бэнэныгъэ
müdür	директор	директор
mühendis	инженер	инженер
mülkiyet	собственность	и мылькуу бгъэдэлъ
mütevazi	скромный	нэмысыфIэ

## N

nasıl	как	дауэ
ne	что	сыт
ne kadar, kaç	сколько	сыт хуэдиз
ne zaman	когда	сыт щыгъуэ, дапщэщ
neden	зачем	сыт щхъэкIэ

nem	вла́жность	псы́аггэ
nerede	где	дэ́нэ
nereden	отку́да	дэ́нэ кы́кыу
nereye	куда́	дэ́нэкIэ
nesil	поко́ление	ла́кыуэ; лIэу'жэ; шIэ́блэ
neşeli	весё́лый	нэ́жэгу'жэ
niçin	почему́	сыт цхьэ́кIэ
nisan	апрéль	гы́атхэ́ку
Norveç	Норвéгия	Норвéгие
noter	нотáриус	нотáриус

## O

ocak	плита́	хэ́ку
ocak	январь	шIы́махуэ́ку
oda	ко́мната	пэ́ш, лэгьу'нэ, лэгьунле́й
oğul	сын	кы́уэ
okul	шко́ла	еджа́пIэ
okumak	чита́ть	еджа́н
olmak,	бы́ть	хьун, шы́Iэн
bulunmak		
olta	у'дочка	кы́унтх
omlet	омле́т	джэ́дыкIэ́жы́апхьэ
omuz	плечо́	да́мэ
on	де́сять	пщIы́
on alti	шестна́дцать	пщIы́кIу'х
on beş	пятна́дцать	пщы́кIу'тху
on bir	одина́дцать	пщы́кIу'з
on dokuz	девятна́дцать	пщы́кIу'бгы́у
on dört	четы́рнадцать	пщы́кIу'плI
on iki	двена́дцать	пщы́кIу'тI
on sekiz	восемна́дцать	пщы́кIуи́й
on üç	трина́дцать	пщы́кIу'щ
on yedi	семна́дцать	пщы́кIу'бл
orta	сре́дний	куры́т
otoban	автотра́сса	автотра́ссэ



otobüs	автóбус	автóбус
otopark	стоянка	гъэувыпIэ
oturma odası	гостíная	хьэщIэщ; хьэщIэ лэгъу'нэ
oturmak	сидéть	щысы́н
otuz	три́дцать	щэщI
oynamak	игрáть	джэгу'н

## Ö

öbür gün	послезáвтра	пщэдеймы́щкIэ
ödemek	платíть	уáсэр етын
öğle yemeği	обéд	шэджáгъуэ, шэджэгъуáшхэ
öğle yemeği yemek	обéдать	шэджэгъуáшхэ щIын
öğrenci	учени́к	еджáкIуэ
öğrenmek	изучáть	джын
öğrenmek, bilmek	узнавáть	къэщIón, зыщыгъэгъуэзэ́н
öğretim	учёба	еджэны́гъэ
öğretmen	учителé	егъэджáкIуэ
öküz	вол	вы
öldürmek	убивать	укIын
ölmek	умирáть	лIэн
ölü	мёртвы́й	лIа, псэ зыIумытыж
önceki gün	позавчерá	вэсэмáхуэ
önemli	важный	нэхьы́щхьэ; мыхьэнэшхуэ зиIэ
ördek	úтка	бáбыщ, псыджэд
özel	осóбенный	хэIэтыкIá, зыми емьы́щхь
özel	чáстный	щхьэзákъуэ; уней

## P

pahalı	дорогóй	лъя́пIэ
Pakistan	Пакиста́н	Пакиста́н
palto	пальтó	бэ́льтó

pantolon	штаны́, брю́ки	гъуэншэдж
para	де́ньги	а́хьшэ
parfüm	духи́	дыху
parmak	па́лец	Іэпэ
pasta	торт	торт
patlamış mısır	попко́рн	нартыхупІэнкІ
pay	до́ля	Іы́хьэ
pazar	воскресе́нье	тхьэма́хуэ
pazartesi	понеде́льник	блы́щхьэ
reçete	салфе́тка	Іэ́льэщІ
rembe	ро́зовый	тхьэ́мбылы́фэ
pencere	окно́	щхьэ́гъу'бжэ
perde	што́ра	Іу'пхьуэ
perşembe	четве́рг	махуэ́ку
peynir	сыр	кхьуе́й
pijama	пижа́ма	пижа́мэ, жэщ джа́нэ
pilav	плов	плов
pilot	пилóт	кхьухь́льтэ́зэхуэ
polis	полице́йский	полице́йскэ
politika	поли́тика	поли́тикэ
politikacı	поли́тик	поли́тик
Polonya	По́льша	По́льшэ
Portekiz	Португа́лия	Португа́лие
posta	по́чта	по́чтэ, пошт
poşet	паке́т	паке́т
profesör	профе́ссор	профе́ссор
psikiyatır	пси́хиатр	пси́хиатр
psikolog	пси́холог	пси́холог
pudra	пу́дра	пу́дрэ
pusula	ко́мпас	ко́мпас, къаблэмэ

## R

radio	ра́дио	ра́дио
raf	по́лка	тельхьэ́пІэ
rakam	ци́фра	ци́фрэ
raket	раке́та	раке́тэ
rapor, bildiri	докла́д	къэпсэ́льэны́гъэ

razi etmek	убежда́ть	къэгъэдэІуэн
reçel	варе́нье	варе́нэ
reddetmek	отка́зывается	мыдэн; хуэмейн
rehber	гид	нэгу зегъэужьым
rekor	реко́рд	пыщІа цЫыху
rektör	ре́ктор	реко́рд
renk	цвет	ре́ктор
ressam	худо́жник	плъы́фэ
Romanya	Румы́ния	сурэтыщІ
romence	румы́нский	Румы́ние
rusça	ру́сский	румы́н
Rusya	Росси́я	уры́с
rüzgar	ве́тер	Урысе́й
		жъы, жъы́бгъэ

## S

saat	час	сыхьэ́т, (зэма́н)
saat	часы́	сыхьэ́т (хьэпшы́п)
sabah	у'тро	пщэдджы́жь
saç	во́лосы	щхьэ́ц
sağ	пра́вый	ижьыра́бгъу
sağlam	кре́пкий	бы́дэ
sağlamak	обеспе́чивать	къызэгъэпэщы́н
sağlıklı	здоровы́й	узы́ншэ
sahip olmak	име́ть	иІэ́н
sakal	борода́	жъа́кІэ
sakin	спокойны́й	Іэ́сэ; сабы́р
saklamak	храні́ть, сохрані́ть	хьумэ́н
salata	сала́т	сэла́т
salı	вто́рник	гъубж
sandalye	стул	шэ́нт
sandviç	сэндв́ич	сэндв́ич
saniye	секунда	секунд
		(напІэдэхьей́гъуэ)
sarı	же́лтый	гъуэ́жь
satın alma	поку́пка	къэщэхуны́гъэ
satın almak	купи́ть	къэщэху'н

satın almak	покупать	щэхуэн
satış	продажа	щэныггэ
satmak	продавать	щэн
savcı	прокурор	прокурор
saygılı olmak	уважать	пщЦэ хуэщЦын; ггэльэпЦэн
sayı	число	бжыггэ
saymak	считать	кгэбжын
seçimler	выборы	хэхыныггэ
seçmek	выбирать	кгыхэхын
sekiz	восемь	и
sekiz yüz	восемьсот	щий
sekreter	секретарь	секретарь
seksen	восемьдесят	ищЦ, пщЦей
selamlamak	здороваться	фЦэхьу'с
serbest	свободный	щхьэхуйт
sert	твёрдый	быдэ
sessiz	тихий	щэху
sevmek	любить	фЦыуэ льяггун
seyrek	редкий	ггэуэтыггэуей
sıcak (su, çay v.b.)	горячий	пщтыр
sıcak(hava)	жаркий	хуабэ
sıcaklık	температура	температурэ
sıfır	ноль	ноль (зыри)
sığ	мелкий	цЦыкЦу; чэнж
sığır eti	говядина	былымыл
sık	густой	Цув
sıkıcı	скучный	зэшыггэуэ
sınav	экзамен	экзамен
sırt	спина	щЦыб, щЦыбыку
sırt çantası	рюкзак	щЦыбкгэльтмакь
silah	оружие	Цэщэ
silgi	ластик	хьэфэтеггэкЦ
sinir	нерв	псэнтхуэ
sipariş etmek	заказывать	закащЦын; заказетын
sirke	уксус	сэрчэ
siyah	чёрный	фЦыщЦэ

skor	счѣт	счѣт
soğuk	холóдный	щІЫІЭ
sol	лѣвый	сэмэгурабгъу
son	последний	иужрѣй (икІэдЫдэ)
sonbahar	óсень	бжЫхьэ
sormak	спрашивать	щІэупщІэн
soru	вопрóс	у'пщІэ
sos	соус	шыпс
sosis	сосіска	сосіскэ
sörf	сѣрфинг	сѣрфинг
söz vermek	обещать	кЪэгъэгугъэн
sözcü, temsilci	представитель	лЫЫкІуэ
sözleşme	договóр	зэгурыІуэныгъэ
sözlük	словáрь	псалъáльэ
spor	спорт	спорт
sporcu	спортсмэн	спортсмэн
su	водá	псы
subay	офицёр	офицёр
suçlu	винóвный	мысэ
surat, yüz	лицó	нэкІу
Suriye	Сірия	Сірие
suskun	молчаливый	мыпсалъэрѣй
sutyen	бюстгáлтер	дуфáч
süt	молокó	шэ

## Ş

şampiyon	чемпиóн	чемпиóн
şampuan	шампúнь	шампúнь
şapka	ша́пка	пыІэ
şarap	винó	шагъЫр
şarkı söylemek	петь	уэрэд жыІэн
şeker	сáхар	фошыгъу
şekerleme	слáдости	ІэфЫкІэ
şemsiye	зонт	жЪáуэ
şikâyet etmek	жáловаться	тхъэусыхэн
şoför	шофёр	шофёр
şort	шóрты	шорт
şömine	камін	жЪэгу
şubat	феврáль	щІымахуэкІэ

## Т

tabak	тарёлка	тепщэч
taban, yer	пол	льэгу
takım	команда	гуп
takım elbise	костюм	кІэстүм; кІагуэ
talep	требование	зыхуэйхэр
talep etmek	требовать	хуэгъэувын, егъэщІэн
talihli	счастливый	насыпыфІэ
talihsiz	несчастный	насыпыншэ
tarak	расчёска	мáжъэ
tartışmak	обсуждать	тепсэлъыхьын; хэплъэн
tartmak; asmak	вешать	фІэдзэн
tartmak	взвесить	шэчын
tasarı, proje	проект	проект
tasvir etmek	описывать	зэрыщытыр тхын; кыызэгъэпэщын
taşımak	носить	зехьэн
tatlı	сладкий	ІэфІ
tatsız	безвкусный	ІэфІыншэ
tava	сковорода	тебэ
tavan	потолок	унащхэ
tavşan	кролик	тхэкІумэкІыхь
tavuk	курица	джэд
Tayland	Тайланд	Тайланд
taze	свежий	щІэ
tehlikeli	опасный	шынагъуэ
tekerlekli paten	ролики	роликхэр
teklif etmek	предлагать	хуэгъэльэгъуэн
tekniker	техник	техник
tekrar etmek	повторять	кыытегъээжын
telefon	телефон	телефон
teleks	телекс	телекс
televizyon	телевизор	телевизор
telgraf	телеграмма	телеграммэ
telgraf	телеграф	телеграф
tembel	ленивый	щхьэхынэ
temiz	чистый	къабзэ
temmuz	июль	гъэмахуэку

tencere	кастрюля	кIэстриюл
tenis	тэннис	тэннис
tercih etmek	предпочитатъ	пфIэфIыр кыхэхын
tercüman	переводчик	зэдзэкIаКIуэ
terlik	тапочки	льапэпIу
terzi	портной	дэрбзэр
tespit etmek	устанавливать	зыгуэр гэувын
teşekkür etmek	благодарить	зыгуэрым фIыщIэ хуэщIын
teyp/ kasetçalar	магнитофон	магнитофон
tezgâhtar	продавец	тыкуэнтэт, тыкуэнтэс
tırnak	ноготь	Iэбжъанэ
ticaret	торговля	щэн-кьэщэху'н
tişört	футболка	футболкэ
tok	сытый	ныбэйз
top	мяч	топ
toplamak	собирать	зэхуэхьэсын
topuk	пятка	льэдакьэ
torun (erkek)	внук	кьуэрыльху, пхьурыльху
torun (kız)	внучка	кьуэрыльху, пхьурыльху
trafik lambası	светофор	светофор
tramvay	трамвай	трамвай
tren	поезд	мафIэгу
Tunus	Тунис	Тунис
turnuva	турнир	зэхьэээхуэ
turşu	рассол	шыгьушыпс
turta	торт	торт
turuncu	оранжевый	гьуэтIафэ
tutmak	держатъ	Iыгьын, зигьэIон
tuvalet	туалет	псыу'нэ
tuz	соль	шыгьу
tükenmez kalem	ручка	рүчкэ
tüketici	потребитель	щэхуаКIуэ
türkçe	турецкий	тырку
Türkiye	Турция	Тырку
tüylü	пушистый	шабэу; бырыбу

## U

ucuz	дешёвый	пуд
uçak	самолёт	кхъухьлъя́тэ
uçmak	летать	лъя́тэ́н, къя́лъя́тыхьы́н
uğurlamak	провожа́ть	егъя́жъя́н, гъя́уэгу
		тегъя́хъя́н
ulaşım	тரா́нспорт	зэры́зекгуэ́ тரா́нспорт
un	мука́	хъя́жыгъя́
unu	му́ка	гугъя́уэхъ
unutmak	забыва́ть	щыгъя́гъя́упщя́н
uzak	да́льний	жы́жъя́
uzun	да́нный	кы́ыхъ

## Ü

ücret, ödeme	пла́та	пщя́ щя́лъя́н
üç	три	щы
üç yüz	три́ста	щи́ц
ülke	стра́на	къя́рал, хэку
ümit etmek	наде́яться	гугъя́н
üniversite	универси́тет	универси́тет
üretmek	производи́ть	кы́щя́лъя́кы́н
ürün	проду́кция	хъя́пшы́п
üvey anne	ма́чеха	анэ́нэпя́с
üvey baba	о́тчим	мы́лхуа́дэ; адэ́нэпя́с

## V

vapur	пароход	кхъухъ
vatandaş	граждани́н	хэкум и цы́ху
vazo	ва́за	вазэ
ve	и	–рэ//–рэ
vergi	нало́г	нало́г
vermek	дать	еты́н
veteriner	ветерина́р	я́щ доху́тыр
veya	и́ли	е; хъя́мэ
veznedar	казначей	казначей
voleybol	волейбо́л	волейбо́л



vurmak, dövmek vücut uzuvları	бить части тела	еуэн, удын едзын Іэпкълъэпкь
-------------------------------------	--------------------	---------------------------------

## Ү

yabani	дикий	Іэл
yağ	масло	дагъэ; тхъу'
yağmur	дождь	уэшх
yağmurluk	плащ	плащ
yaka	воротник	пщампІэ
yakın	близкий	гъунэгъу
yanak	щека	нэкІу'щхъэ
yanılmak	ошибаться	щыуэн
yanlış	неправильный	мыпэж; пщы
yapmak	делать	щын; гъээщІэн
yardım etmek	помогать	дэІэпыкъу'н
yarın	завтра	пщэдэй
yarış	соревнование	зэхъэээхуэ
yasaklamak	запрещать	хуэмыдэн; хуит мышцЫн
yastık	подушка	щхъэнтэ
yaşamak	жить	псэу'н
yat	яхта	яхтэ
yatak	кровать	гъуэльыпІэ
yatak odası	спальня	жейпІэ
yatmak	лежать	щылъын
yavaş	медленный	хуэму
yaşa	пешеход	лъэсырызэкІуэ
yaşın	передача	нэтЫн; зыгуэр зэІэпыхын
yaz	лето	гъэмэхуэ
yazar	писатель	тхакІуэ
yazı tahtası	доска	доска
yazmak	писать	тхэн
yedi	семь	блы
yedi yüz	семьсот	цибл
yeğen (erkek)	племянник	къуэшым (дэльухум, шыпхум) и къуэ

yeğen (kız)	племянница	къуэшым (дэльухум, шыпхум) ипхъу
yelek	жилёт	жилёт
yelken	парус	парус, кхъуафэ жьыху
yenge	невестка	нысащIэ, нысэ
yeni	новый	щIэ
yeşil	зелёный	удзыфэ
yetmiş	сёмьдесят	блыщI
yıl	год	ильэс; гьэ
yirmi	двадцать	тIошI
yiyecek	питание	шхыныгъуэ
yiyecek	пища	шхын
yoğurt	йогурт	шху
yolcu	пассажир	гъуэгутет
yolculuk	поездка	зэкIуэежэ
yollamak	посылать	гьэкIуэн
yorgan	одеяло	пIэйпхъуэ
yönetim	управление	управленэ
yönetmek	управлять	зегьэкIуэн
yön	направление	унэтIыныпIэ
yumuşak	мягкий	щабэ
Yunanistan	Греция	Грécэ
yuvarlak	круглый	хьурей
yüksek	высокий	лягэ
yüz	сто	щэ
yüzme havuzu	бассейн	бассейн
yüzmek	плавать	есын
yüzük	кольцо	Iэлын; хьурей

## Z

zaman	время	зэмán; лъэхьэнэ
zarf	конверт	письмоу'льэ
zayıf	слабый	мáхэ; къаруу'ншэ
zengin	богатый	къулэй, хуэщIа
zıplamak	прыгать	пкIэн
zincir	цепочка	щыгъэ
zor	трудный	гугъу

**Rusça türkçe adige (kabardey-çerkes) çeviri**

**РУССКО-ТУРЕЦКО-  
КАБАРДИНО-ЧЕРКЕССКИЙ  
СЛОВАРЬ**

**Урыс-тырку-адыгэ  
псалъалъэ**

## А

Áвгуст	ağustos	гъэмахуэкIэ
авиали́ния	havayolu	авиали́ние
Австра́лия	Avustralya	Австра́лие
Áвстрия	Avusturya	Áвстрие
авто́бус	otobüs	авто́бус
автотра́сса	otoban	автотра́ссэ
адвока́т	avukat	уэчы́л
а́дрес	adres	хэщIапIэ
акаде́мия	akademi	акаде́мие
Алжи́р	Cezayir	Алжи́р
Аме́рика	Amerika	Аме́рикэ
англи́йский	İngilizce	инджы́лыз
А́нглия	İngiltere	А́нглие
анте́нна	anten	анте́нэ
антиква́р	antikacı	антиква́р
апре́ль	nisan	гъатхуэ́ку
апте́карь	eczacı	апте́карь
ара́бский	arapça	хьэры́п
арби́тр	hakem	арби́тр
археоло́г	arkeolog	археоло́г
архите́ктор	mimar	архите́ктор
аэро́бика	aerobik	аэро́бикэ
аэропо́рт	hava limanı	аэропо́рт

## Б

ба́бушка	büyük anne	анэ́шхуэ; нанэ
бага́ж	bagaj	бага́ж
балко́н	balkon	балко́н
банк	banka	банк
ба́рмен	barmen	ба́рмен
баскетбо́л	basketbol	баскетбо́л
бассе́йн	yüzme havuzu	бассе́йн
батаре́я	kalorifer	батаре́е

бег	koşu	жэрыжэ
бегать	koşmak	къэжыхьын, жэн
бедный	fakir	тхьэмьщкІэ
бедрó	kalça	куэ
бёжевый	bej	хужькхьуэщыныфэ
безвкусный	tatsız	ІэфІыншэ
безопасность	güvenlik	шынагъуэншагъэ
бейсбол	beysbol	бейсбол
белый	beyaz	хужь
Бельгия	Belçika	Бельгие
бензін	benzin	бензін
бензokolónка	benzin istasyonu	бензokolónкэ
бигуді	bigudi	бигуді (щхьэцгъэунтІэрэз)
бизнесмэн	işadamı	бизнесмэн
бикіни	bikini	кІэ кІэщІ
билёт	bilet	билёт
бильярд	bilardo	бильярд
бить	vurmak, dövmek	еуэн
бифштéкс	biftek	бифштéкс
благодарить	teşekkür etmek	фІыщІэ хуэщІын
блízкий	yakın	блáгъэ
близнец	ikiz	тПольхуэныкьуэ
блúзка	bluz	плІэ
богáтый	zengin	кьулэй; хуэщІá
бокс	boks	бокс
боксёр	boksör	боксёр
Болгáрия	Bulgaristan	Болгáрие
болгáрский	bulgarca	болгáр
болётъ	hasta olmak	сымаджэн
болтлívый	geveze	псалъэрэй
больнóй	hasta	сымаджэ
большóй	büyük	ин
бородá	sakal	жьáкІэ
борьбá	güreş	бэнэныгъэ
борьбá	mücadele	шІэбэныныгъэ
Бразілия	Brezilya	Бразілие

брак	evlilik	нэчы́хь
браслёт	bilezik, bileklik	Іэпщѳхъу
брат	erkek kardeş	къуэш; дэ́льху
братъ	almak, tutmak	къе́ыхын, Іыгъын
бритва	jilet	жъакІэу'пс
бровь	kaş	на́бдзэ
бросать	atmak, fırlatmak	хыфІэдзэн
будильник	çalar saat	укъыщызыгъэу
		тхьэгъу'ш
буksiр	çekici	буksiр
бума́га	kâğıt	тхыльымпІэ
бухгалтер	muhasebeci	бухгалтер
бык	boğa	гуу
бы́стрый	hızlı	псы́нщІэ
быть	olmak, bulunmak	хъу'н, щыІэн
буьстгáлтер	sutyen	дуфáч

## В

ва́жный	önemli	нэхъыщхьэ
ва́за	vazo	ва́зэ
ва́нна	banyo küveti	ва́ннэ
варе́нье	reçel	варе́нэ
вдова́	dul (bayan)	фыза́бэ
вдово́ец	dul (erkek)	лЫгъуа́бэ
ведро́	kova	пэгу'н
век	asır	лІэщЫгъуэ
ве́ко	gözkapağı	на́пІэ
велосипе́д	bisiklet	лъакъуэрыгъáжэ
Ве́нгрия	Macaristan	Ве́нгрие
верблю́д	deve	ма́хьшэ
ве́рить	inanmak	фІэщ хъу'н
вертоле́т	helikopter	вертоле́т
весёлый	neşeli	нэжэгу'жэ
весло́	kürek	кхъуэхьэ́нцэ
весна́	ilkbahar	гъáтхэ
ве́тер	rüzgar	жъы
ветерина́р	veteriner	Іэщ дохуты́р

вѣчер	akşam	пщыхьэщхьэ
вѣшати	asmak	фІэдзэн
взвѣсити	tartmak	шэчын
видети	görmek	лѣагьу'н
вилка	çatal	гуахьуэ
вино	şarap	шагьыр
виновный	suçlu	кьуаншэ
включати	çalıştırmak	шІэгьэнэн; хэгьэхьэн
вкусный	lezzetli	ІэфІ
влажность	nem	псыагьэ
власть	iktidar, hükümet	унафэ
внук	torun (erkek)	кьурьльху, пхурьльху
внучка	torun (kız)	кьурьльху, пхурьльху
вода	su	псы
вол	öküz	вы
волейбол	voleybol	волейбол
волосы	saç	щхьэц
вопрос	soru	у'пщІэ
воровати	hırsızlık etmek	дыгьуэн
воротник	yaka	пщампІэ
восемнадцать	on sekiz	пщыкІуий
восемь	sekiz	и
восемьдесят	seksen	ищІ; пщІей
восемьсот	sekiz yüz	щий
воскресенье	pazar	бэээрмахуэ; тхьэмахуэ махуэ
восток	doğu	кьуэкІыпІэ
вратарь	kaleci	гьуащхьэтэт
врач	doktor	дохутыр, врач
время года	mevsim	гьэм игьуэ лэхьэнэ
время	zaman	лэхьэнэ
вспоминати	hatırlamak	уигу кьэкІыжын
встрѣча	görüşme	зэхуэс
встречати	karşılama	кьегьэблэгьэн
вторник	salı	гьу'бж

вчерá	dün	дыгъуáсэ
выбирáть	seçmek	къыхэхын
выборы	seçimler	хэхыныгъэ
выгода	kar, yarar	фейдэ
высокий	yüksek	лъáгэ

## Г

газéта	gazete	газét
гáлстук	kravat	пщэдэль
гандбóл	hentbol	гандбóл
гарáж	garaj	гарáж
где	nerede	дэнэ
Гермáния	Almanya	Гермáние
гид	rehber	нэгү зегъэужьым
		пыщIа цIыху
гимнáстика	jimnastik	гимнáстикэ
глаго́л	fiil	глаго́л
глаз	göz	нэ
гло́бус	küre	гло́бус
глубóкий	derin	куу
глу́пый	aptal	дэлэ, акъылы́ншэ
говóрить	konuşmak	къыжыIэн, псэлъэн
говя́дина	siğır eti	былымыл
год	yıl	гъэ
гол	gol	гол
Голлáндия	Hollanda	Голлáндие
голова́	baş	щхьэ
голо́дный	aç	мэжэлIа
голубóй	mavi	къáщхьуэ
го́лый	çıplak	пцIанэ
гольф	golf	гольф
го́рло	boğaz	тэмáкъ
горчи́ца	hardal	горчи́цэ
го́рский	acı	сыр, дыдж
горя́чий	sıcak	пщтыр
(вода, чай и т.д.)	(su,çay v.b.)	(псы, шей, н.къ)
гості́ная	oturma odası	хьэщIэщ; хьэщIэ лэгъу'нэ



госуда́рство	devlet	кьэра́л, кьэра́лыгьуэ
гото́вить	hazırlamak	гьэхьэзырын
готовый	hazır	хьэзыр
град	dolu	уэ
гра́дус	derece	гра́дус
граждани́н	vatandaş	хэкум и цы́ху
Гре́ция	Yunanistan	Гре́ции
гре́ческий	yunanca	грек; алы́дж
гроза́	fırtına	уафэгьуагьуэ
гро́мкий	gürültülü	макь йн
грудь	göğüs	бгьэ
грузови́к	kamyon	хьэльэзэшэ
грязный	kirli	фИей
губа́	dudak	Іу'пэ
гуля́ть	gezmek	джэгун
густо́й	sık	Іу'в
гусь	kaz	кьаз

## Д

да́льний	uzak	жьыжьэ
Да́ния	Danimarka	Да́ние
дари́ть	hediye etmek	тын
дать	vermek	етын
два	iki	тІу
два́дцать	yirmi	тІощІ
двена́дцать	on iki	пщыкІу'тІ
дверь	kapı	бжэ
двэ́сти	iki yüz	щитІ
двигать	hareket ettirmek	гьэкІуэтэн
де́верь	kayınbirader	пщыкьуэ
девяно́сто	doksan	щибгьу
девятна́дцать	on dokuz	пщыкІу'бгьу
де́вять	dokuz	бгьу
девяты́сот	dokuz yüz	щибгьу
де́душка	dede	адэшхуэ, да́дэ
дезодора́нт	deodorant	дезодора́нт
дека́брь	aralık	щІымахуэпэ

дѣлать	yapmak	щІын
дѣлѣть	bölmek	гуэщЫн
день	gün	махуэ
дѣньги	para	áхьшэ
депутáт	millet vekili	депутáт
держáть	tutmak	ЫгъЫн
дѣсять	on	пщІы
дети	çocuk	сабий
дѣтскій сад	anaokulu	сабий сáд; пІурэщ
дешѣвый	ucuz	пуд
дивáн	divan, kanape	дивáн
дѣккій	yabani	Іэл
диплóм	diploma	диплóм
дипломáт	diplomat	дипломáт
дирéктор	müdür	дирéктор
длѣнный	uzun	кІыхь
дни недѣли	haftanın günleri	махуэрыбжэ
дóбрый	iyi kalpli	хьэлэл, угъурлы
доверя́ть	güvenmek	дзыхь егъэзын;
		дзыхь хуэщІын
договóр	sözleşme	згурыІуэныгъэ
дождь	yağmur	уэшх
дока́зывать	ispatlamak	гъэнэхуэн;
		зэхэгъэкІын
доклáд	rapor, bildiri	къэпсэлъэныгъэ
долг	borç, görev	борш; хьэкъ
дóля	pay	Іыхьэ
дом	ev	у'нэ
домáшный	evcil	унагъуэ; у'ней
домохозя́йка	ev hanımı	унэ гуáцэ
дорогóй	pahalı	лъáпІэ
дорóжный знак	trafik işareti	гъуэгу дамыгъэ
доскá	yazı tahtası	доскá
доход	gelir	хэхьуэ
дочь	kız çocuk	пхьу
драгоценность	mücevher	дыщэхэкІ;
		лъáпІэ гуэр

другóй	diğer	нэгъуэщI
дúмать	düşünmek	гупсысэ́н
духí	parfüm	дыху
духóвка	fırın	духóвкэ
душ	duş	душ
дядя	amca, dayı	адэкъуэ́ш, анэдэ́льху

## Е

Еврóпа	Avrupa	Еврóпэ
Егíпет	Mısır	Егíпет, Мысы́р

## Ж

жа́ловаться	şikâyet etmek	тхьэу́сыхэ́н
жа́ркий	sıcak(hava)	хуа́бэ, гуа́щIэ
ждать	beklemek	пэ́плэ́н
желáть	dilemek	хьуэ́псэ́н; хуе́йн
же́лтый	sarı	гьуэ́жь
жена	karı	фыз; щхьэ́гьу'сэ
женáт	evli (erkek)	кьэ́зышá
женíться	evlenmek	кьэ́шэ́н
женíх	damat	щáуэ; псэ́льыхьу
живóй	canlı	псэу
живóт	karın	ны́бэ
живóтное	hayvan	хьэкIэкхьуэ́кIэ
жилéт	yelek	жилéт
жить	yaşamak	псэу'н
жокéй	jokey	шууэ́й
журна́л	dergi	журна́л

## З

забыва́ть	unutmak	щыгьу́пщэ́н;
зави́сеть	bağlı	щыгьу́пщэ́жы́н
за́втра	yarın	пышIауэ́ щыты́н,
за́втрак	kahvaltı	елы́тауэ́ щыты́н
		пщэ́дэй
		пщэ́дджы́жы́шхэ́

завтракать	kahvaltı etmek	пцэдджыжьбышхэ щЫн
зажигалка заказывать	çakmak sipariş etmek	зажигалкэ заказ щЫн; заказ етын
заканчивать закон	bitirmek kanun	ухын хабзэ
закрывать замужем запад запрещать	kapatmak evli (bayan) batı yasaklamak	зэхуэщЫн дэкуа кухьэпІэ хуэмыгъэдэхэн, хуит мышцЫн
затылок зачём звать	ense neden çağırnak	шхэ щЫб сыт шхьэкІэ къеджэн
здороваться здоровый зелёный зеркало зима злой	selamlamak sağlıklı yeşil ayna kış kötü kalpli	фІэхьу'с тын узыншэ удзыфэ, щхуантІэ гьуджэ щЫмахуэ бзэджэ
знать золотка своёченица золотой зонт зуб зубная щётка зубной врач	bilmek baldız baldız altın şemsiye diş diş fırçası diş hekimi	щыгьуэзэн; щІэн пщыпхьу щыкьу хьыджэбз дыщэ жьауэ дзэ дзэльэщІ дзэ дохутыр

## И

и	ve	и // -рэ
играть	oynamak	джэгун
Израиль	İsrail	Израиль
изучать	öğrenmek	джын
икра	havyar	икра (бдзэжьей джэдыкІэ)

или	veya	е; хьэмэ
иметь	sahip olmak	иІн
Индия	Hindistan	Индие
Индонезия	Endonezya	Индонезие
индюк	hindi	гуэгу'шыхъу
инженёр	mühendis	инженер; инженер-ухуакІуэ
институт	enstitü	институт
интересный	ilginç	гьэщІэгьуэн
Ирак	Irak	Ирак
Иран	İran	Иран
Ирландия	İrlanda	Ирландие
искать	aramak	льыхъуэн
Исландия	İzlanda	Исландие
Испания	İspanya	Испание
испанский	ispanyolca	испан
использовать	kullanmak	кьэггэсэбэпін
исследовать	araştırmak	кьэхутэн
Италия	İtalya	Италие
итальянский	italyanca	итальян
июль	temmuz	гьэмахуэку
июнь	haziran	гьэмахуэпэ
йогурт	yoğurt	шху

## К

каждый	her	дэтхэнэри
казначей	veznedar	казначей
как	nasıl	дауэ
какой	hangisi	сыт хуэдэ
камин	şömine	жьэгу
Канада	Kanada	Канадэ
капитан	kaptan	капитан
карандаш	kurşunkalem	кьэрандащ; пэрытхъэ
карман	cep	жып
кастрюля	tencere	кІэструл
каштáновый	kestane rengi	плъыжьфІыцІафэ

кекс	kek	кекс
кисть	fırça	Іэбэла́гь
кисть	fırça	сурэт зэра́щІ; зэралэ цы́пэ
Кита́й	Çin	Кита́й
кита́йский	çince	кита́й
ки́слый	ekşi	гуа́щІэ
кладо́вая	kiler	гьэтІыльы́пІэ
ключ	anahtar	ІункІы́бзэ́Іух
кни́га	kitap	тхыль
книготорго́вец	kitapçı	тхыль зы́щэ
кно́пка (засте́жка)	çitçiti	щІы́Іу зэте́пкІэ; кно́пкэ
ковё́р	halı	алэры́бгьу
когда́	ne zaman	сыт щы́гьуэ, дапщэщ
коза́	keçi	чыщІ
коктéйль	kokteyl	коктéль
колго́тки	külotlu çorap	лэ́пэд кы́хь
ко́лено	diz	лэ́гуа́жьэ
ко́льé	kolye	пшэхьу
ко́льцо́	yüyük	Іэ́льы́н
кома́нда	takım	гуп
коммуника́ция	iletişim	коммуника́цэ
ко́мната	oda	лэгьу'нэ
комо́д	komodin	пхэ́ пхьуа́нтэ
ко́мпас	pusula	ко́мпас, кьаблэггэ́льа́гьуэ
композы́тор	besteci	композы́тор
компы́ютер	bilgisayar	компы́ютер
конве́рт	zarf	письмоу'лэ́
консе́рвы	konserve	гьэфІэ́Іугьэ
ко́ньяк	konyak	ко́ньяч
ко́рабль	gemi	кхьухь
коридо́р	koridor	пы́рхьуэ
кори́чневый	kahverengi	кхьуэщыны́фэ
ко́рова	inek	жэм
ко́роткий	kısa	кІэщІ

кость	kemik	къя'пщхьэ
костióм	takim elbise	кIэстýм; кIагуэ
котлэта	köfte	котлэт
кóфе	kahve	кóфе
кóфта	kazak	бостейплIэ
кошелёк	cüzdán	бóхьшэ
кóшка	kedí	джэдý
красíвый	güzel	дáхэ
краски	boya	краскэхэр, лэчхэр
красный	kırmızı	плъыжь
крéпкий	sağlam	бýдэ
крéсло	koltuk	шэнтýуэ
кричáть	bağırmaк	кIийн
кровáть	yatak	гъуэльбIэ
крóлик	tavşan	тхэкIумэкIыхь
крúглый	yuvarlak	хьурей
крьша	çatı	унáщхьэ
кто	kim	хэт
кúбок	kupa	кúбок
куда	nereye	дэнэ
купáльник	mayo	псым зэрыхыхьэ
		щыгъын
купíть	satın almaк	къэцэху'н
кúрица	tavuk	джэд
кúртка	mont	кúрткэ
кусáть	ısıрмак	едзэкъон
кúхня	mutfak	пщэфIапIэ

## Л

ладóнь	avuz	Iэгу
лáмпа	lamba	лампI
лáмпочка	ampul	лампIэ цIыкIу
лáстик	silgi	хьэфэтегъэкI
лéвый	so	сэмэгу
лёгкий	hafif, kolay	псынщIэ
лежáть	yatmaк	щылъын
ленíвый	tembel	щхьэхынэ

лэ́стница	merdiven	пкІэлъей
летáть	uçmak	къэлъэтыхьын
лэ́то	yaz	гъэмáхуэ
ли́дер	lider	пэры́т
ликё́р	likör	ликё́р
лило́вый	eflatun	плъыжьморáфэ
лимонáд	limonata	псыIóфI
лине́йка	cetvel	лине́йкэ
лифт	asansör	лифт
лицо́	surat, yüz	на́пэ
личные ве́щи	kişisel eşyalar	цIы́хум и хьэпшы́п
лоб	alın	на́тIэ
ло́дка	bot, kayak	кхъуафэжьей
лоды́жка	ayak bileği	лъэкIэ́н
ло́жка	kaşık	бжэмы́шх
ло́коть	dirsek	Iэфра́кIэ
лома́ть	kırmak	къутэ́н
лоша́дь	at	шы
луна́	ay(uydu)	ма́зэ (спу́тник)
лыжи	kayak	лъэры́жэ
люби́ть	sevmek	лъагъу'н
лю́стра	avize	лю́стрэ

## М

магази́н	mağaza	тыкуэ́н
магнитофо́н	teyp / kasetçalar	магнитофо́н
ма́й	mayıs	гъатхэ́кIэ, накъы́гъэ
ма́йка	atlet	ма́йкэ
майоне́з	mayonez	май(о)не́з
макаро́ны	makarna	макаро́н
ма́ленький	küçük	цIыкIуни́тIэ
Ма́льта	Malta	Ма́льтэ
марафо́н	maraton	къыздэ́джэ
марга́рин	margarin	щэда́гъэ
Маро́кко	Fas	Маро́кко
ма́рт	mart	ма́рт, гъатхэ́пэ
ма́сло	yağ	да́гъэ; тхъу



масса́жист	masör	Гэпккынэ-льэпккынэ гу́т
ма́трóс	denizci	хыдзэлI
ма́тч	maç	джэгү; зэпеуэны́гъэ
ма́ть, ма́ма	ana, anne	а́нэ
ма́чеха	üvey anne	анэ́нэпIэс
маши́на	araba	маши́нэ
ме́бель	mobilya	унэ́льа́щIэ
ме́д	bal	фо
меда́ль	madalya	меда́ь, дамы́гъэ ля́апIэ
ме́дленный	yavaş	хуэ́му
медсестра́	hemşire	медсестра́
Ме́ксика	Meksika	Ме́ксикэ
ме́лкий	siğ	цIыкIу
ме́нять	değiştirmek	хьуэ́жын
ме́ртвый	ölü	ла
ме́сяц	ay	ма́зэ
ме́трó	metro	ме́трó
ме́чта́ть	hayal kurmak	хьуэ́псэ́н
ме́ша́ть	engellemek	зэ́IыщIэ́н
ми́ллио́н	milyon	мелуан
ми́нисте́рство	bakanlık	ми́нисте́рствэ
ми́ни́стр	bakan	ми́ни́стр
ми́ну́та	dakika	напIэдэ́хьейгъуэ; напIэзы́пIэ
мо́крый	ıslak	псы́Iэ; псы́ф
мо́лния	fermuar	уа́фэ́хьуэ́пскI
молодо́й	genç	щIа́лэ, ны́бжьы́щIэ
молоко́	süt	шэ
мо́лчали́вый	suskun	пса́льэгъуэ́й, сабы́р
мо́ро́женое	dondurma	мо́ро́жнэ
мотоци́кл	motosiklet	ме́тэ́щы́ч
мо́чь	-ebilir, -abilir	ля́экIы́н
му́дрый	bilge	акъы́лыфIэ
му́ж	koca	лы́; щхьэ́гъу'сэ
мука́	un	хьэ́жы́гъэ

мѣшца	adale, kas	лѣпцэ
мѣгкій	yumuşak	щабэ
мѣснѣк	kasap	лыкѣу'тэ
мѣч	top	топ

## Н

наглый	küstah	укѣгтѣншэ; нэхѣуеиншэ
надѣяться	ümit etmek	гугѣн
назывáть	adlandırmak	фѣэщын
налог	vergi	налог
напѣтки	içecekler	фáдэ; пхэщхэ-мышхэпс
направлѣние	yön	унэтѣпѣ; гѣзáпѣ
настоящий	gerçek	пѣжу ардѣдэщ
находѣть	bulmak	кѣгѣуэтѣн
начáльнѣк	amir	унафѣщѣ
начинáть	başlamak	щѣдзѣн
нѣбо	gökyüzü	уáфэ
невѣста	gelin	кѣэшѣн
невѣстка	yenge	нѣсэ; нысáщѣ
недѣля	hafta	тхѣмáхуэ
незавѣсѣмость	bağımsızlık	щхѣэхуитыныгѣ
незавѣсѣмый	bağımsız	щхѣэхуит
незрѣлый	ham	игѣуэ нѣмысá; мышѣуá
немѣцкій	almanca	нѣмѣцэ
необходѣмый	gerekli	зыхуэныкѣуэ; зыхущѣщѣ
неправѣльный	yanlış	мышѣж; пѣѣы
нерв	sinir	псáнтхуэ
несчáстный	talihsiz	насыпѣншэ
нѣзкій	alçak	лѣáхшэ
но	fakat	áуэ
нóвость	haber	хѣбарыщѣ
нóвый	yeni	щѣ
ногá	ayak, bacak	лѣáкѣуэ

но́готь	tırnak	лъэбжьанэ
нож	bıçak	сэ
ноль	sıfır	ноль
Норвѣгия	Norveç	Норвѣгие
нос	burun	пэ
но́сѣть	taşımak	зехьэн
носкі́	çorap	лъэпэд
носовой плато́к	mendil	пэлъэщІ бэлъто́ку
нота́риус	noter	нота́риус
ночь	gece	жэщ
ноя́брь	kasım	бжьыхьэкІэ
нра́виться	beğenmek	гум ирихьын
нужда́ться	ihtiyaç duymak	хуэныкъуэ́н
ныря́льщик	dalgıç	псыщІагьщІы́хьэ
ня́ня	dadı	пІур анэ

## О

обѣд	öğle yemeği	шэджагьуа́шхэ
обе́дать	öğle yemeği yemek	шэджэгьуа́шхэ щІы́н
обеспѣ́чивать	sağlamak	хузэгьэпэщы́н, къызэгьэпэщы́н
обеща́ть	söz vermek	къэгьэгугьэ́н
обижа́ть	gücendirmek	жа́гьуэ щІы́н
о́блако	bulut	пшэ
образова́ние	eğitim	щІэны́гьэ
обсужда́ть	tartışmak	хьу́щІэу тепсэлъыхьы́н; убо́н; хэплъэ́н
о́бувь	ayakkabi	вакьэ́;
о́бщий	genel	лъакьуэфІэ́лъхьэ псоми зэда́й, я зэхуэдэ
объявле́ние	ilan	хьыбарегьа́щІэ
объясня́ть	açıklamak	гурыгьэ́Іуэ́н
овца́	koyun	мэл
одева́ть	giydirmek	хуэпэ́н
оде́жда	giyecek	щыгьы́н

одеяло	yorgan	пIэйпхьуэ; шхыIэн
один	bir	зы
одиннадцать	on bir	пщыкIу'з
окно	pencere	шхьэгъу'бжэ
октябрь	ekim	бжьыхьэку
окулист	göz doktoru	нэ дохутыр
омлёт	omlet	джэдыкIэжьапхьэ
опаздывать	gecikmek	кьыкIэрыху'н
опасный	tehlikeli	шынагъуэ
описывать	tasvir etmek	зэрыщытыр (и тепльэр) кьэгъэльэгъуэн
оптика	gözlükçü	оптикэ
оранжевый	turuncu	гъуатIэ
оружие	silah	Iэщэ
осёл	eşek	шyd
осень	sonbahar	бжьыхьэ
особенный	özel	хэIэтыкIа, псоми кьахэщ
оставаться	kalmak, durmak	кьэнэн
оставлять	birakmak	кьыщынэн; кьэгъэнэн
остановка	durak	кьэувыIэпIэ
острый	keskin	сыр
отвечать	cevap vermek	жэуап тын
отдыхать	dinlenmek	зыгъэпсэху'н
отец, папа	baba	адэ
отказываться	reddetmek	хуэмейн
открывать	açmak	Iухын
откуда	nereden	дэнэ кьыкIыу
отчим	üvey baba	мыльхуадэ; адэнэпIэс
офицер	subay	офицер
официант	garson	Iэнзэхьэ
охота	av	шакIуэгъуэ
охотник	avcı	шакIуэлI
очки	gözlük	нэгъу'джэ
ошибаться	yanılmak	щыуэн

## П

пакёт	poşet	пакёт
Пакиста́н	Pakistan	Пакиста́н
па́лец	parmak	І́пэ
пальто́	palto	бэ́льто́
пари́кма́хер	kuaför	щхьэщ
парохо́д	vapur	кхьухь
па́рус	yelken	кхьухь жьы́ху
пассажи́р	yolcu	гьуэгутет
пе́карь	fırıncı	щIакхьуэгъа́жэ
пе́пельница	kül tablası	сахуа́льэ
переводчи́к	tercüman	зэдзэ́кIа́кIуэ
переда́ча	yayın	нэ́тын
пе́рец	biber	шыбжый
перча́тка	eldiven	І́льэ
пету́х	horoz	ада́кэ
петь	şarkı söylemek	уэ́рэд жы́Ін
печа́льный	hüzünlü	нэщхьéй
пече́нье	bisküvi	пыче́нэ
пешехо́д	yaya	гьуэгуры́кIуэ
пи́во	bira	сы́рэ
пиджа́к	ceket	кIагуэ
пижа́ма	pijama	пижа́мэ
пило́т	pilot	кхьухьльа́тэ́эхуэ
писа́тель	yazar	тха́кIуэ
писа́ть	yasmak	тхэ́н
письмо́	mektup	письмо́
пита́ние	yiyecek	шхын
пи́ща	yiyecek	шхын
пла́вать	yüzmek	есы́н
пла́та	ücret, ödeme	пщIэ́, уа́сэ
плати́ть	ödemek	хуэ́зэр еты́н
пла́тье	elbise	бостéй
плащ	yağmurluk	плащ
племя́нник	yeğen (erkek)	кьуэ́шым, шы́пхьум и кьуэ́

племя́нница	yeğen (kız)	к'ьуэ́шым, шы́пх'ьум ипх'ьу
плечо́	omuz	пл'э
плита́	ocak	плита́
плов	pilav	плов
плоский	düz, yassı	па́щ'э
плохой	kötü	Ией
побе́да	galibiyet, zafer	тек'луэ́ныг'э
победи́тель	galip	тек'луáр
повар	aşçı	п'щáф'э
повторя́ть	tekrar etmek	к'ьытег'эзэж'ын
пого́да	hava durumu	дуней шыты́к'э
подборо́док	çene	ж'эпк'ь
подва́л	bodrum	подва́л, щ'ыгу'нэ
подде́рживать	desteklemek	дэ'ыг'ын
подде́ржка	destekleme	дэ'эпык'ьуэ́г'ьу, щ'э́г'э́к'ьуэ́н
поднима́ть	kaldırmak	к'ьэ'эты́н
подо́бный	benzeri	хуэ́дэ
подпи́сывать	imzalamak	Iэ щ'э́дзы́н
поду́шка	yastık	шх'э́нтэ
пое́зд	tren	маф'Iэ́гу
пое́здка	yolculuk	зэ́к'луэ́, г'ьуэ́гу тех'э́ныг'э
позавче́ра	önceki gün	вэ́сэма́хуэ
позволя́ть	izin vermek	хуит щ'ы́н
поздний	geç	иуж'э́рей, гува́
поздравля́ть	kutlamak	ех'ьуэ́х'ьу́н
пока́зывать	göstermek	г'э́льэ́г'ьуэ́н
поко́ление	nesil	ла́к'ьуэ́; л'эу'ж'ь; щ'Iэ́блэ
покрыва́ло	battaniye	п'Iэтепх'ьуэ
покупа́ть	satın almak	щэхуэ́н
покупка	satın alma	к'ьэщэху́ныг'э
пол	taban; yer	1) х'ьу, б'зы; 2) жыхафэ
поли́тик	politikacı	поли́тик

полі́тика	politika	полі́тикэ
полице́йский	polis	полице́йскэ
по́лка	raf	тельхьэ́пІэ
по́лный	dolu	йзу
полоте́нце	havlu	напэ́Іэ́льэщІ
по́льский	lehçe	по́льскэ
По́льша	Polonya	По́льшэ
помога́ть	yardım etmek	дэ́Іэпыкьу'н
понеде́льник	razartesi	блыщхэ́
по́ни	midilli пони	шы цЫкІу́ лэ́эпкь
пони́ма́ть	anlamak	кьыгуры́Іуэ́н
попко́рн	patlamış mısır	нартыху́ пІэ́нкІа
пораже́ние	mağlubiyet	кьыхагэ́нэ́н; хэгэ́щІэ́ныгъэ́
портно́й	terzi	дэ́рбзэ́р
Португа́лия	Portekiz	Португа́лие
португа́льский	portekizce	португа́л
портфе́ль	evrak çantası	тхы́льы́лэ́
последний	son	иужьре́й (и кІэ́ дьдэ́)
послезавтра	öbür gün	пщэ́деймыщкІэ́
посо́л	büyükelçi	лЫ́кІуэ́
посыла́ть	yollamak	гьэ́кІуэ́н (еггэ́хьы́н)
потоло́к	tavan	пкІей; пкІащхэ́
потреби́тель	tüketici	щэхуа́кІуэ́
похо́жий	benzer	ещхэ́
почему́	niçin	сыт щхэ́кІэ́
по́чта	posta	по́чтэ́; пошт
почтовый я́щик	posta kutusu	пошт пхьуа́нтэ́
по́яс	kemer	бгыры́пх
пра́вильный	doğru	пэ́ж
пра́вый	sağ	ижь
предлага́ть	teklif etmek	хуэгэ́льэ́гьуэ́н
предпочита́ть	tercih etmek	пфІэ́фІ, иугу
		ирихэ́ кьыхэ́хьы́н (кьэ́щтэ́н)
председа́тель	başkan	Тхьэ́ма́дэ́

представитель	sözcü, temsilci	зыгуэрым и лЫкIуэ
президент	devlet başkanı	президент
преподаватель	öğretim görevlisi	егъэджакIуэ
привыкать	alışmak	есэн
приглашать	davet etmek	къегъэблэгъэн
приезжать	gelmek (araçla)	къыIулъэдэн, къэкIуэн
приказ	emir	унафэ
приказывать	emretmek	унафэ щIЫн
прилагательное	sıfat	пльыфэцIэ
приходить	gelmek (yaya)	къэкIуэн
проверить	kontrol etmek	къэпщытэн, зэхэгъэкIЫн
провождать	uğurlamak	егъэжэжЫн
продавать	satmak	шэн
продавец	tezgâhtar	сатуу'щIэ; тыкуэнтэт
продажа	satış	шэныгъэ
продолжать	devam etmek	къыпышэн
продукция	ürün	къыщIагъэкIа продукцэ
проект	tasarı, proje	проект
производить	üretme	къыщIэгъэкIЫн
прокурор	savcı	прокурор
простой	basit	къызэрыгуэкI; къызэрыкIуэ
профессии	meslekler	IэцIагъэхэр
профессор	profesör	профессор
прыгать	zıplamak	пкIэн; лъэн
пряность	baharat	шхынхэльхьэ
психиатр	psikiyatr	психиатр
психолог	psikolog	психолог
пуговица	düğme	щIыIу; мет
пудра	pudra	пудрэ
пупок	göbek	бынжэ
пустой	boş	нэщI
пушистый	tüylü	щабэу; бырыбу



пята	topuk	лэдакэ
пятадцат	on beş	пшыктуху
пятница	cuma	мэрэм
пять	beş	тху
пятьдесят	elli	тху'щI; щэныкэуэ
пятьсот	beş yüz	щитху

## Р

рабтат	çalışmak	лэжээн
рабчий	işçi	лэжэактуэ
радио	radio	радио
радуга	gökkuşagi	лэгупыкэу
развиватся	gelişmek	зыужын
разговариват	konuşmak	зэпсэлээн
ракетка	raket	ракеткэ
ранний	erken	пасэ
рассказыват	anlatmak	кыжыIэжын
рассол	turşu	шыгэушыпс
раст	büyümek	Хэхуэн; зыужын
расход	harca, gider	тектэуэдэхэр
расчёска	tarak	мажэ
ребёнок	çocuk	сабий
ребро	kaburga	дзэжэ
редкий	seyrek	гэуэтыгэуэй
резат	kesmek	зэпыупщIын
рекорд	rekor	рекорд
ректор	rektör	ректор
ресница	kirpik	нэбжыц
решат	karar vermek	зэфIэхын (щIэн)
родители	ebeveyn	адэ-анэ
родственник	akraba	Iыхылы; блэгэ
розовый	pembe розэ	тхэмбылыфэ
ролики	tekerlekli paten	роликхэр
роса	çiy	уэсэпс
Россия	Rusya	Урысэй
рот	ağız	жэ
рубашка	gömlek	джанэ

руга́ть	azarla	шхыдэ́н
рука́	kol, el	Іэ
Румы́ния	Romanya	Румы́ние
румы́нский	romence	румы́н
ру́сский	rusça	уры́с
ру́чка	tükenmez kalem	къя́лэм, ру́чкэ
рыба́к	balıkçı	бдзэ́жъеящэ
рюкза́к	sırt çantası	щІыб къя́льтмакъ

## С

сад	bahçe	ха́дэ
садо́вник	bahçıvan	хадэ́гъэкі
сала́т	salata	сэла́т
салфе́тка	peçete	Іэ́льэщІ
самолёт	uçak	кхъухъ́льа́тэ
сапоги́	çizme	сапоги́
са́хар	şeker	фошы́гыу
све́жий	taze	щІэ
све́кор	kayınpeder (gelin için)	тхьэма́дэ; пшыда́дэ
свекро́вь	kayınvalide (gelin için)	гуа́щэ
све́тлый (цвет)	açık renk	хужьы́фэ
светофо́р	trafik lambası	светофо́р (гъуэгу уэ́здыгъэ)
свеча́	mum	кІэ́ртІоф (шэху) уэ́здыгъэ
сви́нья	domuz	кхъуэ
сви́тер	kazak	цыджáнэ
свобода́	hürriyet, özgürlük	хуитыны́гыэ
свободный́	serbest	щхьэху́йт
сде́лка	alışveriş	щэн-къя́щэхуны́гыэ
се́вер	kuzey	ищхьэ́рэ; дыгъэ́мыхъуэ
сего́дня	bugün	но́бэ
секре́тарь	sekreter	секре́тарь
секу́нда	saniye	напІэдэхьей́гыэ

секундомёр	kronometre	секундомемёр
семна́дцать	on yedi	пщыкIу'бл
семь	yedi	блы
се́мьдесят	yetmiş	блыщI
семьсо́т	yedi yüz	щибл
семья́	aile	уна́гъуэ
сентя́брь	eylül	бжьыхьэпэ
серди́тый	kızgın	губжы́а
сере́бряный	gümüş	дыжы́ын
се́рфинг	sörf	се́рфинг
па́рый	gri	щхьуэ
сержа́	küpe	тхьэгъу
сестра́	kız kardeş	шыпхьу
сиде́ть	oturmak	щысы́н
си́льный	güçlü	кьяруу'фIэ; бланэ
си́ний	lacivert	кья́щхьуэ; щIыху
Си́рия	Suriye	Си́рие
скла́д	depo	хьума́пIэ
сковорода́	tava	те́бэ
ско́лько	ne kadar, kaç	сыт хуэди́з
скро́мный	mütevazi	нэмысы́фIэ
ску́чный	sıkıcı	зэшы́гъуэ
сла́бый	zayıf	кьяруу'ншэ, ма́хэ
сла́дкий	tatlı	IэфI
сла́дости	şekerleme	IэфIы́кIэ
сле́дующий	ertesi; gelecek	кыкIэ́льы́кIуэр
сли́вки	krema	шатэ́пс
слова́рь	sözlük	псальга́льэ
сло́жный	karmaşık	гугъу
служи́нка	hizmetçi	унэ́Iу'т
слуша́ть	dinlemek	едэ́Iуэ́н
слы́шать	duymak	зыхэ́ын
смотре́ть	bakmak	лыа́гъу'н
снег	kar	уэс
снима́ть	çıkarmak	1) техы́н;
		2) зыщыхы́н
соба́ка	köpek	хьэ
собира́ть	toplamak	зэщIэ́кьуэ́н

сѳбственнѳсть	mülkiyet и	мылькуу бгъэдэлъ
современный	çağdaş	иджырэй
соглашáться	kabul etmek	арзы ху'н
соглашѳние	anlaşma	згурыІуэныгъэ
соединя́ть	birleştirmek	зэпыщѳн, зэпыщІѳн
создава́ть	kurmak	къэгъэщІын
солда́т	asker	сэлѳт
сѳлнце	güneş	дыгъэ
соль	tuz	шыгъу
сообщáть	bildirmek	хыбар егъэщІѳн
соревновáние	yarış	зэпѳуэ
сѳрок	kırk	плыщІ
сосѳска	sis	сосѳскэ
сѳус	soş	шыпс
спáльня	yatak odası	жейпІэ
спина́	sırt	тхыщІэ
споко́йный	sakin	Іѳсэ; сабыр
спорт	spor	спорт
спортсмен	sporcu	спортсмен
спра́шивать	sormak	щІѳупщІѳн
сра́внивать	karşılaştırmak	зэгъэпщѳн; зэлытын
среда́	çarşamba	бэрэжей
срѳдний	orta	куру́т; ику́т
стакáн	bardak	стѳкán; стѳчán;
		Іѳгу'бжьэ
ста́нция	istasyon	станц
ста́рый	eski, yaşlı	жьы
стѳна́	duvar	блын
стира́ть	çamaşır yıkamak	жьыщІѳн
сто	yüz	щѳ
стол	masa	Іѳнэ
столя́р	marangoz	пхыáщІэ
стоя́нка	otopark	гъэувыпІэ
стоя́ть	durmak; dikilmek	щытын
стра́на́	ülke	къэрál
стрѳля́ть	ateş etmek	уэн
стрѳить	inşa etmek	ухуэ́н
стул	sandalye	шѳнт

стюардэсса	hostes	стюардэссэ
суббота	cumartesi	щэбэт
сумка	çanta	сумкэ; чысэ
суп	çorba	хьэнтхьу'пс
суштáв	eklem	зэрытыпIэ
сухой	kuru	гьу'щэ; кьу'рэ
счастли́вый	talihli	насыпыфIэ
счёт	hesap	хьисэп
счёт	skor	счёт
считáть	saymak	бжэн
сын	oğul	кьуэ
сыр	peynir	кхьуей
сыро́й	çiğ	цIынэ
сы́тый	tok	ныбэиз
сэндвич	sandviç	сэндвич

## Т

Тайлáнд	Tayland	Тайлáнд
тáлия	bel	бгы
тамóженник	gümrukçi	тамóженик
танцóр	dansçı	кьэфáкIуэ
тáпочки	terlik	льапэпыIу
тарéлка	tabak	тепщэч
твёрдый	sert	бьдэ
телев́изор	televizyon	телев́изор
телегрáмма	telgraf	телегрáммэ
телегрáф	telgraf	телегрáф
тэлекс	teleks	тэлекс
телёнок	dana	тáнэ
телефáкс	faks	телефáкс
телефóн	telefon	телефóн
тéло	beden	щIыфэ
тёмный	koyu renk	кIыфI; фIыщIáфэ
температúра	sıcaklık	температúрэ
тени для вéк	göz farı	напIэ зэрáлэ
тéннис	tenis	тéннис
тёплый	ılık	хуáбэ

терьять	kaybetmek	фIэкIуэдьн
тесть	kayınpeder (damat için)	шыкьу адэ
тетрадь	defter	дэфтэр
тётя	hala, teyze	адэ шыпхьу, анэ шыпхьу
тэхник	tekniker	тэхник
тёща	kayınvalide (damat için)	щыкьу анэ
тихий	sessiz	шэху
товар	mal	хьэпшып
толстый	kalın	гь'у'м; Iу'в
тонкий	ince	пIащIэ
торговля	ticaret	шэн-кьэщэху'н
торт	pasta	торт
торт	turta	торт
точилка	kalemтираş	пыупсыкI
трамвай	tramvay	трамвай
транспорт	ulaşım	щIым, псым, уэгум ззырыщызэкIуэ
тратить	harcamak	тегьэкIуэдэн
требование	talep	зыхуэйр
требовать	talep etmek	егьэгьээщIэн
трéнер	antrenör	трéнер; гьэсáкIуэ
три	üç	щы
тридцать	otuz	шэщI
тринадцать	on üç	пщыкIу'щ
триста	üç yüz	щищ
трóгать	dokunmak	eIэбын; eIуэсн
трудный	zor	гугьу
трудолюбивый	çalışkan	лэжьэрэй, лэжьыгьэ зыфIэфI
трусý	külot	трусý
туалёт	tuvalet	псу'нэ
Тунис	Tunus	Тунис
тупой	kör (bıçak)	пáгуэ; дзáгуэ
турецкий	türkçe	тырку
турнир	turnuva	зэхьээзэхуэ

Турция  
туча  
тысяча  
тяжёлый

Türkiye  
bulut  
bin  
ağır

Тырку  
пшэ  
мин  
хьэлъэ

## У

убеждать  
убивать  
уважать

razı etmek  
öldürmek  
saygılı olmak

къэгъэдэІуэн  
укІын  
пщІэ хуэщІын;  
гъэльэпІэн  
тегушхуа; зи фІэщ  
лэжъапІэм ІугъэкІын  
къу'нтх  
зыщІыпІэ ежъэн;  
Іужын

уверенный  
увольнять  
удочка  
уезжать

emin  
işten çıkarmak  
olta  
gitmek (araçla)

пщыхьэщхьэшхэ  
пщыхьэщхьэшхэ  
щІын  
бгъу'зэ  
къэщІэн

ужин  
ужинать

akşam yemeği  
akşam yemeği  
yemek

узкий  
узнавать

dar  
öğrenmek,  
bilmek

серчэ  
гүфІэн  
хуэщІын,  
хуээфІэкІын

уксус  
улыбаться  
уметь

sirkey  
gülümsemek  
mesini bilmek

умирать  
умный  
умывальник  
умываться  
университет  
управление  
управлять  
уродливый  
урок  
услуга  
устанавливать

ölmek  
akıllı  
lavabo  
el yüz yıkamak  
üniversite  
yönetim  
yönetmek  
çirkin  
ders  
hizmet  
tespit etmek

лІэн  
акъылыфІэ; губзыгъэ  
зытхьэщІыпІэ  
зытхьэщІын  
университет  
управленэ  
зегъэкІуэн  
наджэІу'джэ; мыдэхэ  
дерс  
Іуэхутхьэбзэ  
гъэувын;  
зэфІэгъэувэн

ýсы	byık	пáщІә
ýтка	ördek	бабыщ; псыджэд
ýтро	sabah	пщэдджыжь
ýхо	kulak	тхьэкІу'мә
уходйт	gitmek (yaya)	ІукІыжын
учёба	öğretim	еджэныгъэ
учёбник	ders kitabı	зэреджэ тхыль
ученик	öğrenci	еджакІуэ
учёный	bilim adamı	щІэныгъэлІ
учитель	öğretmen	егъэджакІуэ

## Ф

факультет	fakülte	факультет
февраль	şubat	щІымахуэкІә
фермер	çiftçi	фермер
Филиппины	Filipinler	Филиппинэм
фиолетовый	mor	мóрэ; шакъáfэ
фотограф	fotoğrafçı	сурэттэх
Франция	Fransa	Фрáндж (Фрáнциие)
французский	fransızca	францúz
фруктовый сок	meyve suyu	пхьэщхьэмышхьэпс
фургон	kamyonet	фургон
футбол	futbol	топджэгу
футболка	tişört	футбóлкэ

## Х

халат	bornoz	халат
хлеб	ekmek	щІáкхьуэ
хоккей	hokey	хоккей
холодильник	buzdolabı	щІыІóлтэ, холодильник
холодный	soğuk	щІыІә
холостой	bekar	фызкхьэмьшэ
хороший	iyi фІы,	фІы; дэгъуэ
хотеть	istemek	Хуейн



хранить (сохранить)	saklamak	хьумэн
художник	ressam	сурэтыщІ

## Ц

цвет	renk	пльыфэ
целый	bütün	псо
цена	fiyat	уасэ
цепочка	zincir	щыгъэ
цифра	rakam	бжыгъэ
цыплёнок	civciv	джэджьей

## Ч

чай	çay	шей
чайник	çaydanlık	шейныч
час	saat	сыхьэт (зэман)
части тела	vücut Uzuв	Іэпкълъэпкъ
частный	özel	щхьэзакъуэ; уней
часы	saat	сыхьэт (хьэпшып)
чашка	fincan	чашкэ (фальэ)
чек	çek, fiş	чек
чемодан	bavul, valiz	пхьуантэ
чемпион	şampiyon	чемпион
чёрный	siyah	фІыцІэ
чёрствый	bayat	гъуа
четверг	perşembe	махуэку
четыре	dört	плы
четыреста	dört yüz	щиплІ
четырнадцать	on dört	пщыкІу'плІ
число	sayı	бжыгъэ
чистый	temiz	къабзэ
читать	okumak	къеджэн
что	ne	сыт
чувствовать	hissetmek	зыхэщІэн

### Ш

шампунь	şampuan	шампунь
шапка	şarka	пЫІэ
шарф	atki	пщэдэль
швейцар	karıcı	бжэІу'х
Швейцария	İsviçre	Швецáрие
Швécия	İsveç	Швécие
шестна́дцать	on altı	пщыкІу'х
шесть	altı	хы
шестьдeсят	altmış	хыщІ
шестьсóт	altı yüz	щих
шея	boyun	пщэ
широ́кий	geniş	бгъуэ
шкаф	dolap	шкаф
шко́ла	okul	еджа́пІэ
шокола́д	çikolata	шокола́д
шо́рты	şort	шорт
Шотла́ндия	İskoçya	Шотла́ндие
шофёр	şoför	шофёр
штаны́ (брю́ки)	pantolon	гъуэншэдж
што́ра	perde	Іу'пхъуэ
щекá	yanak	напэ

### Э

экза́мен	sınav	экза́мен
э́лектрик	elektrikçi	э́лектрик
э́нциклопéдия	ansiklopedi	э́нциклопéдие
Эфи́опия	Etiyopya	Эфи́опие

### Ю

ю́бка	etek	кІэ
ювeли́р	kuyumcu	дыщэ́кІ
юг	güney	йпщэ; дыггáфІэ
юри́ст	hukukçu	юри́ст

## Я

ягнёнок  
язык  
январь  
Япония  
японский  
ясный  
яхта  
ящик

kuzu  
dil  
osak  
Japonya  
japınca  
audınlık  
yat yхта  
çektесе

щынэ  
бзэ  
щИымахуэку  
Япониэ  
япón  
бзыгъэ; уэфI  
яхтэ  
ашыч

## İÇİNDEKİLER OĞЛАВЛЕНИЕ ПСАЛЪАЩХЪЭХЭР

Önsöz .....	5
Псалъапэ .....	6
Предисловие .....	7
Abstract.....	8
Türk alphabet.....	9
Русский алфавит .....	10
Къэбэрдей-шэрджэс алфавит .....	11
Türkçe rusça adıge (kabardey-çerkes) çeviri Турецко-русско-кабардино-черкесский словарь	
Тырку-урыс-дыгэ псалъальэ .....	12
Rusça türkçe adıge (kabardey-çerkes) çeviri Русско-турецко-кабардино-черкесский словарь	
Урыс-тырку-адыгэ псалъальэ .....	43

СПРАВОЧНОЕ ИЗДАНИЕ

Абазов Альбек Чамирович  
Танашева Тамара Малиловна

## **ТРЕХЪЯЗЫЧНЫЕ УЧЕБНЫЕ СЛОВАРИ**

**Для студентов–иностранцев**

Компьютерная верстка *Е.Л. Шериевой*

В печать 21.04.2016. Формат 60x84 <sup>1</sup>/<sub>16</sub>.

Печать трафаретная. Бумага офсетная.

4,65 усл.п.л. 5,0 уч.-изд.л.

Тираж 100 экз. Заказ № 7582.

Кабардино-Балкарский государственный университет.

360004, г. Нальчик, ул. Чернышевского, 173

Издательство КБГУ

360004, г. Нальчик, ул. Чернышевского, 173.